amigoe

… JAARGANG – No.: 168

DINSDAG 24 JULI 19[illegible]

Vandaag

BOELIE VAN LEEUWEN …teruggetrokken…

* [illegible]oza haalde banken Nicaragua leeg p.1
* Eén marxist in Sandinisten-regering p.2
* Van Leeuwen uit Koninkrijkswerkgroep p.3
* ABVO schrijft minister Croes machtsmisbruik toe p.3
* VN: Don Martina is de laatste kans p.4
* Verdronken visser gevonden p.5
* Sta Rosa a impreshona kontra Sta Maria p.7

[N]IEUW BEWIND WENST ERKENING DOOR VS

Schatkist van Nicaragua leeggeplunderd

[U]itlevering Somoza gevraagd

[MAN]AGUA. – De minister van Buitenlandse Zaken van [het n]ieuwe bewind in Nicaragua, de in de Verenigde Staten [opgeleide] rooms-katholieke priester Miguel d'Escoto, heeft [in een] nota aan de Amerikaanse ambassade in Managua ge[vraagd] om diplomatieke erkenning en uitlevering van ex-[dictato]r Anastacio Somoza Debayle, diens zoon Anastacio [Somoza] Portocarrero, broer José Somoza en andere, niet [bij naa]m en toenaam genoemde verwanten en medewer[kers]. [In] de Nicaraguaanse nota wordt niet met zoveel [woorde]n om erkenning gevraagd, maar wordt Washington [slechts] op de hoogte gesteld dat in Managua een nieuwe [regering z]etelt – wat volgens ingewijden op hetzelfde [neerkomt]. De Verenigde Staten moeten nu ontvangst [van de] nota bevestigen, wat op erkenning neerkomt.

[illegible]wel de Verenigde Staten [illegible] Nicaragua een [illegible] hebben, [illegible] Amerikaanse officiële [illegible] er bij herhaling op [illegible] dat de afgezette die zij [illegible] [illegible] dat hij niet naar [illegible] [illegible] om te worden [illegible]. Een lid van de nieuwe [junta] in Managua, Sergio [Ramirez,] heeft gezegd dat zij Somoza „vele vragen" wil stellen, omdat de ex-dictator, en zijn vrienden voor hun vertrek de schatkist hebben geplunderd.

De regering heeft een lijst gepubliceerd met de namen van 51 bedrijven en [illegible] worden [illegible]. Het privévermogen van de ex-dictator is [illegible] geschat of afwisselend 100 miljoen dollar en 500 miljoen dollar en volgens financiële kringen heeft hij aan investeringen in het buitenland, overwegend in de Verenigde Staten, nog eens tussen de vierhonderd en vijfhonderd miljoen dollar.

Bemiddelingsaanbod

BANGKOK, THAILAND – De nieuwe Miss Universe, de Venezolaanse Maritza Sayalero, heeft vandaag op een persconferentie in Bangkok aangeboden te bemiddelen in Thailands energiecrisis. „Als Thailand olie nodig heeft", zei ze, „wil ik wel bemiddelen bij de president van Venezuela". Het feminisme deed Maritza Sayalero af met een: „vrouwen die tegen schoonheid zijn, zijn geen vrouwen".

Vietnamese solda[ten] schieten op refugi[és]

MANILLA, FILIPPIJNEN – Vietnamese soldaten hebben op 22 juni op een door Hanoi bezet eiland van de omstreden en door Vietnam, China, Taiwan en de Filippijnen opgeeiste Spratly-groep, 85 Vietnamese vluchtelingen doodgeschoten. Vier maanden nadat zij per boot van het eiland Honlon voor de kust ter hoogte van de stad Nha Trang uit Vietnam waren vertrokken, strandde de boot met vluchtelingen op het door Hanoi bezette eiland van de Spratly-groep. Drie mannen probeerden de boot naar diep water te duwen, maar Vietnamese soldaten die met geweren, machinegeweren en mortieren gewapend waren, schoten hen dood. Daarna openden zij het vuur op de boot. vijfenveertig kinderen, 20 vrouwen en 20 mannen werden gedood. De overlevenden, onder wie twee ex-officieren van de Zuid-Vietnamese luchtmacht, hebben in een Filippijns vluchtelingenkamp over het drama verteld. Op 28 juni werd op de Filippijnen bekend dat Vietnamese soldaten op twee boten met vluchtelingen hadden geschoten en 23 van de 31 opvarenden hadden gedood.

Watersnood in Venezuela

CARACAS – [illegible] 40.000 stuks vee zijn [illegible] als gevolg van [illegible] regenval in de staten Guarico, [illegible] en Anzoategui in centraal-Venezuela [illegible] heeft [illegible] de avondkrant [illegible] gemeld. Rond 150.000 hectaren cultuurgrond staan onder water. De noodtoestand is afgekondigd voor het gebied, dat het centrum is van de Venezolaanse landbouw.

[Actie] opgeschort [door] lucht[verkeers]leiders

[PAR]AMARIBO – De lucht[verkeersleid]ers van Suriname [hebben hun] actie van vrijdag – [illegible] diensten te verlenen [aan het] luchttransportsysteem [opge]schort. De minister van [illegible] zaken, onder wie [de lucht]vaartbeleid ressor[teert], heeft van zijn ambtgenoot [illegible] Goede, [illegible] van f. 100.000 ter [beschikking] gehad om de eisen [van de luchtverkeersleiders] te [illegible]. Het betreft hier de [condi]tionering van de vlieg[illegible] en zorg en [illegible] voor de navi[gatie]. De luchtverkeersleiders [illegible] de bewindsman tot [illegible] de gelegenheid ge[illegible] projecten te ver[wezen]lijken.

[illegible] [besm]ettelijke ziekten [illegible]

[illegible] – De ge[illegible] van het ziekten [illegible] meegedeeld [illegible] uit La[illegible] en vluchtelingen [illegible] besmettelijke [illegible] die veel in [de derde] Wereld voorkomen, [illegible]lose, shigella en [illegible] veroorzakte [illegible] gevallen van mala[ria illegible] is de laatste drie [illegible]. Tuberculose [illegible] in Los Angeles en [illegible], terwijl dat in de [illegible] staat onderzocht is. [illegible] 256 gevallen van [illegible] gemeld, een ziekte [illegible] De ge[illegible] van Los [illegible] en San [illegible] dat de bijna [illegible] vluchtelingen uit Indo[china die] het land zijn [binnengeko]men niet voldoende [medisch] zijn onderzocht.

BEWIJS

KOPENHAGEN – Om te bewijzen hoe gemakkelijk het is gewapend aan boord te stappen van een lijnvliegtuig, heeft een Noorse journalist een jachtgeweer aan een been bevestigd en er een gipsverband omheen gedaan.

Voorzien van krukken begaf de journalist zich naar het vliegveld van Kopenhagen voor een vlucht naar Oslo. De controle op het vliegveld wees wel uit dat de journalist metaal op zijn persoon had, maar hij legde uit dat zijn been met stalen baleinen was gespalkt. Hij mocht doorlopen. Het Deense tijdschrift Ugens Rapport maakte van het al[illegible] een reportage in ge[illegible] schrift en beeld.

De Deense overheid is van plan de journalist aan te spreken wegens verboden wapenbezit en de getuige die hem vergezelde wegens medeplichtigheid.

Gezichtsvermogen van Begin verder beperkt

Premier voor ambt niet onbekwaam

TEL AVIV – De Israëlische premier, Menachem Begin, heeft een aanblokking aan zijn rechteroog die zijn vermogen tot lezen blijvend kan aantasten. Dit heeft een van Begins doktoren gisteren gezegd.

Dr Silvio Lavy, een lid van het medisch team dat Begin behandelt in het Hadassah-ziekenhuis in Jeruzalem, zei in een telefonisch interview dat de algemene gezondheid van Begin „prima" is en dat zijn hart goed functioneert. Volgens Lavy is het gezichtsprobleem van de premier veroorzaakt door de afsluiting of blokkering van een kleine [illegible]aderen in de schors van de hersenen. De schors is de buitenste laag grijze materie over het grootste deel van de hersenen. Het betreft, naar Lavy's zeggen, slechts „een heel kleine stoornis die zelfs niet met electronische apparatuur kon worden ontdekt".

Volgens dokter Lavy is het centrale gezichtsvermogen niet aangetast, zijn er geen andere neurologische capaciteit en zal hij in staat zijn als premier te blijven functioneren. „Begin zal urenlang kunnen lezen, maar [illegible]". Het gezichtsprobleem is niet van het type dat kan worden opgelost met een bril, aldus de dokter.

Volgens een medisch bulletin is het gezichtsveld van de premier wat zijn rechteroog betreft, beperkt met 30 procent, en wat zijn linkeroog betreft met 10 procent.

HONG KONG – Deze vluchtelingen in het Kai Tak-vluchtelingenkamp hebben geluk gehad. Zij overleefden de levensgevaarlijke oversteek van de Zuidchinese Zee. Duizenden anderen kwamen om bij deze tocht van Vietnam naar Hong Kong.

IJslolly's

KOPENHAGEN – Een Deense firma stuurt dit jaar 50.000 doe-het-zelf-ijslolly's naar Groenland. „De Groenlanders kunnen ze zelf mengen en in mallen in de koelkast stoppen", zei iemand van de firma Toersleff in Kopenhagen. „Uiteraard kunnen ze, ze het grootste deel van het jaar gewoon buiten laten liggen en laten bevriezen", voegde hij er aan toe.

Somoza haalde banken voor zijn vlucht leeg

Brazilië erkent nieuw bewind in Nicaragua

MANAGUA – De nieuwe leiders in Nicaragua hebben ex-president Somoza er gisteren van beschuldigd voor zijn vlucht naar de Verenigde Staten de banken te hebben leeggehaald. Dr Moises Hassan, een van de vijf leden van de junta, zei dat Somoza en zijn medewerkers vorige week dinsdag bij hun vertrek „de Centrale Bank en de Nationale Bank hebben leeggehaald."

Een ander juntalid, Sergio Ramirez, zei dat de Centrale Bank 25 cheques had uitgegeven voor medewerkers van Somoza, waarbij een van een miljoen dollar aan de militaire attaché in Guatemala.

Buitenlandse banken is gevraagd de cheques niet te verzilveren.

Dr Hassan zei nog dat een aantal landen het nieuwe bewind in Nicaragua leningen tegen gunstige voorwaarden heeft aangeboden voor de heropbouw van het land. Hij zei dat zijn land enkele honderden miljoenen dollars van overal wil. Volgens de nieuwe minister van Buitenlandse Zaken D'Escoto worden regelingen getroffen om de Verenigde Staten de uitlevering van Somoza te vragen. Hij voegde eraan toe dat er een uitleveringsverdrag tussen Nicaragua en de VS bestaat.

Inmiddels heeft de Braziliaanse regering besloten spoedig een waarnemend zaakgelastigde naar Nicaragua te zenden, hetgeen neerkomt op een impliciete erkenning van de nieuwe regering in Managua. Dit heeft de woordvoerder van de Braziliaanse minister van Buitenlandse Zaken, Bernardo Pericas, in Brasilia meegedeeld. De regering van Brazilië had 25 juni besloten de betrekkingen met het Somoza-bewind op te schorten. Het congres van Brazilië, dat de benoeming van een ambassadeur in het buitenland moet goedkeuren, is op het moment op reces. Naar de woordvoerder nog zei, is Brazilië bereid deel te nemen aan het hulpprogramma voor Nicaragua.

Rel om tankboot

CROWN POINT, TOBAGO. – Spyridon Varas, een vertegenwoordiger van het Panhelleense zeeliedenverbond, heeft laten weten dat tien overlevenden van de Aegean Captain, de tankboot die donderdag in de Caribische Zee in aanvaring kwam met de supertanker Atlantic Empress, zaterdag gedwongen werden naar hun schip terug te gaan om te pogen de lading te redden. Varas zei dat de tien bemanningsleden zaterdag in een door de reders gehuurd bootje naar de Aegean Captain zijn gebracht en daarop gedwongen werden aan boord van dit „onveilige schip" te gaan. De olie aan het schip zijn verzekerd, aldus Varas, maar een mens kan niet vervangen worden. Hij heeft de Griekse autoriteiten verzocht een onderzoek in te stellen. De reders zouden willen dat de bemanning het schip naar een haven brengt om daar de nog resterende olie te lossen. Ze zeggen dat het schip zeewaardig is hoewel het naar voren helt en een groot gat bij de boeg heeft. Varas ontkent met klem dat de Aegean Captain zeewaardig is.

Explosie in Britse kerninstallatie

LONDEN – Bij een ontploffing in een laboratorium van het Britse onderzoekcentrum voor atoomwapens in Aldermaston is maandag een geleerde omgekomen. Een woordvoerder van het ministerie van Defensie in Londen zei dat er geen radioactief materiaal is vrijgekomen. De geleerde werkte alleen in het laboratorium.

Kennedy wil invloed OPEC op VS breken

Bouw kerncentrales niet aan te raden

CHICAGO – De Democratische senator Edward Kennedy heeft ertoe opgeroepen om de Amerikaanse afhankelijkheid van de OPEC-landen te verminderen. In een voordracht voor burgers in Chicago onderstreepte de senator uit Massachusetts, die het misschien gaat opnemen tegen Jimmy Carter voor de nominatie in 1980, dat hij „in grote mate instemt met het energieprogramma van de Amerikaanse president. Maar het kan nog beter", aldus Kennedy.

Als zijn programma ontvouwde de jongste van de drie Kennedy's (zijn broer John werd als president vermoord en Robert viel ook door moordenaarshand) dat men zuinig aan moet doen met energie, meer Amerikaanse olie moet winnen en dat de particuliere ondernemingen gestimuleerd moeten worden tot het ontwikkelen van nieuwe energiebronnen. Hij wees op het risico dat vooral de arme burgers en de kleine ondernemingen te lijden hebben van prijsverhogingen van energie.

Met betrekking tot kernenergie zei Kennedy „het huwelijk tussen Amerika en het atoom is voorbij… tenzij wij centrales kunnen bouwen die volmaakt veilig zijn. Wij moeten ze helemaal niet bouwen".

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scherpenheuvel z/n, Curaçao N.A.
Postbus 557
Giro 440.000
Bankrek. nr. 374.825-10
Maduro & Curiels Bank N.V.
CURACAO
Centrale (alle afdelingen): 572000
Directrice: Mayra van der Dijs;
Redaktie-raad: [illegible]
Frans Heiligers en Mayra van der Dijs.
Overige leden Redaktie: Oswald Chatlein, Toon van Dongen, Max Suart (sportverslaggever), Sheila Rhodes (secretaresse), Ken Wong (fotograaf).
Advertentie-afdeling: (acquisitie):
Wil Steynis, Ingrid de Meyer;
UITGEVERIJ AMIGOE (ARUBA) N.V.
Nassaustraat 110,
tel.: 4333-4334-4336.
Directeur/Hoofdredacteur: Jos van der Schoot.
Redaktie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez,
Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot, Marieta Dijkhoff.
BONAIRE
Correspondent: Norwe (Nochi) Willem, Tera Cora, tel.: 8736
Advertentie: BOMADECO n.v., hoek Breedestraat/Kerkstraat, tel.: 2939 of 8773.
SINT MAARTEN
Advertentie: Varice James, tel.: 2283.
SABA
Correspondentie: Ray Hassell.
ST. EUSTATIUS
Correspondent: Jan Smid, tel.: 2321.
DEN HAAG
Correspondent: Jan Schinkelshoek, Singel 540, Waddinxveen, tel.: 01828-7432.
DRUKKERIJ: Kuruprint n.v.
DISTRIBUTIE (incl. abonnementen) Curaçao, Districa n.v., tel.: 36040, 37798, 37799.
Aruba, Nassaustraat 110, tel.: 4333.
Bonaire, Eniseiol 153A, tel.: 4222.
St. Maarten, Papergarden, tel.: 2285.
Losse nummers 40 cent.
Abonnementen op Antillen: Bovenwinden tien gulden per maand; Buiten Antillen (Nederland) NAf. [illegible] (luchtpost) of NAfl. 15,00 per maand (zeepost), jaarlijks vooruit te betalen.

Sandinistische regering telt maar één marxist

SAN JOSE, COSTA RICA — De junta die de voorlopige regering van het Sandinistische bevrijdingsfront van Nicaragua wordt, is als volgt samengesteld:

Sergio Ramirez Mercado — Auteur en lid van de gematigde groep van twaalf, een coalitie van tegen Somoza gekante zakenlieden, intellectuelen en geestelijken die de schakel vormde tussen de gegoede burgerij en de haute volée en de Sandinistische opstandelingen. De groep van twaalf, opgericht in 1977, was de eerste gematigde organisatie die pleitte voor Somoza's verdwijning als enige oplossing voor de Nicaraguaanse crisis. Ramirez heeft administratief recht aan de universiteit van Kansas gestudeerd.

Alfonso Robelo — Een groothandelaar in spijsolie die zich begin 1978 in de politiek begaf nadat een andere zakenman en uitgever, Pedro Joaquin Chamorro, in Managua om het leven was gebracht. Robelo studeerde aan de Georgetown universiteit en daarna aan de technische hogeschool Rensselaer in New York. Hij geldt voor gematigd en hij leidde het brede oppositie-front, de coalitie die deelnam aan de mislukte Amerikaanse bemiddelingspoging van de winter 1978-79. [illegible]

Violeta Barrios de Chamorro — zij is Chamorro's weduwe. [illegible]

[illegible] en journalisten. Het front werd gevormd en georganiseerd door de Groep van twaalf, na het mislukken van de bemiddelingspoging. Het front hielp de buurtbrigades van jongens, Los Muchachos, vormen, die de guerrilleros hielpen bij barricadegevechten.

Daniel Ortega Saavedra — De enige echte Sandinista in de junta en een oudstrijder uit het tijdperk waarin de Sandinistas nog guerrilleros in de bergen waren. Van hem wordt gezegd dat hij „marxist" is. Hij heeft in ieder geval training ondergaan op Cuba. Hij zou bewerkstelligd hebben dat de alliantie tussen Sandinistas en de Groep van Twaalf tot stand kwam en de Sandinistas in de ogen der gematigden derde vleugel in de Sandinistische beweging.

Heer Bommel en de toekomer

0387

0387. — De bediende Joost stond het stoeltje bij de keuken te schrobben, toen zijn werkgever in diepe gedachten naderde. "Schort er iets aan, heer Olivier?" vroeg hij.
Heer Bommel schrok op en bleef staan. "Schorten niet zo zeer", zei hij. "Er gaat iets in me om, als je begrijpt wat ik bedoel. Daar had ik nu toch bijna een hoogstaand iemand die mij op alle manieren geholpen heeft, van iets lelijks verdacht.
En dat alleen door het kwaadspreken van Tom Poes. Je moet nooit naar kwaadsprekers luisteren, Joost. Leer dat van een ouder en wijzer heer". "Zoals u wilt", gaf de knecht toe.
"Maar intussen zie ik in, dat de praatjes van de jonge vriend gevaarlijk zijn", hernam heer Ollie. "De politie wil hem spreken; zodra... Heb je Tom Poes ergens gezien? Ik moet hem krachtig op zijn ... lingen wijzen voordat hij de goede naam van Quaatbloet door ... slijk sleurt. Van Bonafiet, bedoel ik. Eh.. Kreukniet, wilde ik zeggen, als je me volgen kunt. Nu ja, het doet er niet toe. Waar is hij, b... ik?" "De jonge heer is naar de stad gegaan, met uw welnemen" ... Joost.
"Naar het politiebureau. Hij wil u beschermen tegen een oplichter die het op uw geld voorzien heeft, als ik zo vrij mag zijn. U bent goedgelovig; zo deelde hij mij mede".
"Naar de politie?" herhaalde heer Bommel verschrikt. "Dan ... dus al te laat!"

Zuster-missionarrissen in Rhodesie ontvoerd

Patienten ook uit ziekenhuis verdwenen

SALISBURY, ZIMBABWE-RHODESIE — Een vijftigtal patiënten, onder wie een aantal [illegible] een zuster-missionarissen [illegible]

„De hele staf van de Marymount-missie op 19 kilometer van de grens met Mozambique is verdwenen", vertelde pater Henry Wardale, provinciaal van de Jezuïeten in Zimbabwe-Rhodesie. [illegible] Mozambique [illegible] gebracht [illegible]. De staf in Marymount bestond uit de [illegible] broeder Norman Toma, [illegible] [illegible]

Muziek in Iran taboe

TEHERAN — De Iraanse leider, de ayatollah Chomeini, heeft de Iraanse televisie en de radio verboden muziek uit te zenden.

Chomeini zei zondag dat muziek door de sjah werd gebruikt om de mensen in het land [illegible] is onze [illegible] land te [illegible] de ayatollah [illegible]

De speciale vertegenwoordiger van [illegible] radio en televisie, [illegible] Mohammad Moosavi, is afgetreden uit protest tegen de bestaande situatie binnen de organisatie. Volgens Chomeini heeft muziek hetzelfde effect als narcotica. „Een jeugdig persoon, die zijn tijd doorbrengt met luisteren naar muziek, kan niet langer de werkelijkheid beseffen, net zo min als een aan drugs verslaafde", zo zei de ayatollah. Chomeini verdedigde zijn verbod op gemengd zwemmen dat hij onlangs heeft uitgevaardigd, met de woorden „die jonge mensen, die gemengd gingen zwemmen, konden niet meer bedenken of weten wat zij moeten doen wanneer zij onze olie trachten te stelen". De religieuze leider zei niet wie hij met „zij" bedoelt.

Gezaghebber bedankt Verkiezingen Bureau

WILLEMSTAD — Gezaghebber mr. G. [illegible] heeft verleden week een brief aan het hoofd van de afdeling Burgerlijke Stand, bevolking en verkiezingen dankbaarheid geuit voor door deze dienst verzette werk in de voorbije maanden in verband met de twee na elkaar gehouden verkiezingen. De gezaghebber feliciteerde het betrokken hoofd met de voortreffelijke organisatie en het goed verloop". Hij [illegible] hem deze dankbaarheid [illegible] geven aan de staf en het personeel van deze afdeling dienst.

Martinair bestelt drie Airbussen

[illegible] bestelling bij Airbus Industrie voor een „convertible". De toestellen worden uitgerust met motoren van General Electric. Het brandstofverbruik ligt in [illegible] 20 procent lager, aldus Martinair.

In de Martinair-uitvoering kan de Airbus 250 passagiers of 38 ton vracht vervoeren over een afstand van respectievelijk 5.600 en 4.400 kilometer. Martinair heeft mede voor de luchtbus gekozen, omdat vele lijndienst-maatschappijen waarvoor zij charters uitvoert ook hebben gekozen voor de Airbus. Drie maanden geleden bestelde de KLM tien Airbussen, terwijl op nog eens tien toestellen een optie werd genomen. In het Airbusconsortium wordt ook door Fokker deelgenomen.

4-voudige moord in Suriname

PARAMARIBO — [illegible]

Sandrecht in Nicaragua

[illegible] contrarevolutionaire [illegible] bedrijft, standrechtelijk [illegible]

[illegible] agenten [illegible]

MARSA MATRUH — Een Egyptische militaire rechtbank heeft 20 Libische agenten veroordeeld tot gevangenisstraffen variërend van 6 maanden tot tien jaar, wegens hun aandeel in een plan om een deel van de Egyptische woestijn in het westen bij Libië te voegen, naar van ambtelijke zijde vernomen. Sommige agenten zijn ook beschuldigd van het aanvallen van enkele openbare doelwitten. Vrijgelaten is een zekere Mohammed [illegible] die de Egyptische [illegible] bijzonderheden verstrekte van het Libische plan. De gevonniste[illegible]

Priester slachtoffer van kannibalen

MANILLA — Een priester [illegible] de slachtoffers van een [illegible] stamde [illegible] in het zuiden van de Filippijnen. Volgens twee Filippijnse kranten stond in het Filippijnse blad Het Bulletin van Manilla een ooggetuigeverslag van een [illegible] die plaats vond in [illegible] berg Mastatuns in de provincie Cotabato.

De ooggetuige, [illegible] Moderacio, van [illegible] agent, deelde mee dat de kannibalen de priester [illegible] vervolgens [illegible] moslim-rebellen.

Rolschaatsrage in Washington

WASHINGTON — Twee maanden geleden wreef men zich in Washington nog de ogen uit [illegible] heer van begin veertig, diplomatiekoffertje in de rechterhand, [illegible] over het trottoir voor het Witte Huis [illegible] De Amerikaanse hoofdstad [illegible] [illegible] gewend dat een deel van [illegible] tegenstelling tot genoemde heer, gaan [illegible] niet op rolschaatsen naar het werk, maar beperken zij zich tot een [illegible]

In Georgetown, één van de betere [illegible] van Washington [illegible] volwassenen die zich voor 60 tot 100 dollar [illegible] rolschaatsen aanschaffen. Opvallend is dat men niet naar de [illegible] gaat [illegible] pleinen opzoekt waar voetgangers plotseling slangen rolschaatsers zien langsflitsen.

Synthetische benzine uit steenkool

BONN — Albert Speer, minister van Bewapening van het Derde Rijk, schrijft in het Westduitse zondagsblad Die Welt dat hij het plan Carter, jaarlijks 147 miljoen ton synthetische benzine te vervaardigen in de periode tot 1990, ambitieus maar uitvoerbaar vindt. Speer had in de tweede wereldoorlog de leiding van het Duitse program tot vervaardiging van benzine uit steenkool. In [illegible] werd op deze wijze 5,7 miljoen ton brandstof verkregen.

Gemummificeerde lijken in klooster gevonden

B[illegible] DURA — In het sinds lang verlaten klooster van Rocamador in Spanje op 7 enkele kilometers van Barcarota in de provincie Badajoz in Extremadura [illegible]

Nobelprijs voor Mohammed Ali

HOUSTON, TEXAS — [illegible]

Strand van Napels door politie bezet

NAPELS — Politie, marechaussee [illegible] hebben zondag de stranden van Napels bezet om het baden in zee te verhinderen [illegible] gevaarlijke [illegible] [illegible]

Kernreactor in Japan gesloten

TOKIO — De grootste kernreactor van Japan is zondag stilgelegd nadat een lek was ontdekt in het koelsysteem. [illegible]

AGENDA CURAÇAO

NACHTDIENST eilandsgeneeskundige, w.o.b. het derde distrikt gelieve tel.: [illegible] op te bellen en dan het antwoord van het antwoordapparaat af te wachten (dit geldt uitsluitend voor [illegible] van [illegible]).

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria nr.17, tel.: [illegible] geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00 t/m 16.00 uur; zat. gesloten; zuster Van der Loo, [illegible] van [illegible]-07.00 uur op tel.: 53748; de wacht [illegible] zuster Magdalena, tel.: 672437, ook te bereiken op pageboy 027.[illegible] (maandag van 14.00-16.00 uur [illegible] volgens afspraak).

BOTICA SANDARAO geopend maandag t/m vrijdag van [illegible]-19.00 uur en zaterdag gesloten.

BOTICA'S (nachtdienst): Otrabanda: Central, tel.: 23261; Punda: Bolivar, tel.: [illegible]

BIOSCOPEN
ROXY: 19.00-21.00 [illegible] part II
WEST-END: 19.00-21.00 Enter the panther.
CINELANDIA: [illegible]
DRIVE-IN: [illegible] Superman.
CINE-TRUCK: Hedenavond te Buena Vista en morgenavond te Fleur de Marie.

[illegible]

TELECURAÇAO: [illegible] CB [illegible] 17.00 sprookjes; 17.30 programma pa [illegible]

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: [illegible]
TAXICENTRALE: 8646
HOSPITAAL: 8900

[illegible] landsdienst: [illegible] zaterdag van 08.00-12.00 uur.

[illegible] Tominelli kocht op de markt van Montichiari bij Brescia een pathetisch uitziende jonge hond om [illegible] zijn bedrijf in Gambara. Toen het jonge dier vier maanden was, hield geen [illegible] wanneer Tominelli er eindelijk in geslaagd was het te pakken [illegible] Biaffon had het nog [illegible] gedaan. Een veearts loste het raadsel op. "Wat u hebt aangeschaft, zei hij, is een leeuwenwelp.

TIJDELIJKE REGERING TREKT HANDREM AAN

MEP, UPB en MAN in vergadering

Afspraken voor interim-kabinet in laatste fase

WILLEMSTAD — Vandaag beslissen MAN, MEP en UPB over het programma en de kandidaten voor het interim-kabinet dat het kabinet-Rozendal ingaande zaterdag zal vervangen. De vergadering daarover is in de late morgen gehouden. Naar uit goede brond werd vernomen zal dat interim-kabinet niet alleen lopende zaken afhandelen, maar tevens enkele specifieke taken krijgen. "Je kunt het beschouwen als het aantrekken van de handrem". De rest van de taken aan de definitieve regering die nog gevormd moet worden. Naar verwachting zal formateur van het kabinet Don Martina in de loop van morgen tot 3 uur drs Ben Leito officieel op de hoogte stellen van de afspraken een interim-kabinet samen te stellen bestaande uit vijf man.

...morgen om tien uur de partijen MAN, MEP en UPB bijeen komen om ... te nemen ten aanzien van de formatie van een kabinet. Voor de UPB ... de heer Miguel ... in verband met de vakantie van Statenlid Ruman Ellis van Bonaire. MEP-leider Betico Croes is om dezelfde redenen niet aanwezig, maar naar verluidt komt hij morgen van vakantie terug.

Tijdens de vergadering zal gesproken worden over de concrete taken die het interim-kabinet krijgt opgedragen. Zo worden er genoemd credietbewaking en andere limitatieve maatregelen op financieel gebied. Daarnaast zal een personeelsstop dan wel een formatiestop worden ingevoerd. Deze taken komen dan naast de lopende zaken die door het interim-kabinet moeten worden afgehandeld totdat een parlementaire regering is benoemd over enige tijd.

In politieke kring wordt gemeld dat momenteel hard gewerkt in het Fort Amsterdam wordt aan een reeks van bevoegdheden nog voordat het kabinet-Rozendal zaterdag het Fort Amsterdam verlaat. Het departement van Personeelszaken heeft er ... druk mee. In dezelfde ... wordt gezegd dat het interim-kabinet ... spoorslagse ... herroept of dat ze teniet worden gedaan door de gouverneur die daarvoor zijn dat ook moet geven. Het is niet gelukt meer details over deze kwestie te krijgen.

De partijen MEP en MAN zijn het al geruime tijd eens over de premier in dat interim-kabinet, namelijk Miguel Pourier op voordracht van de UPB. De MAN-kandidaten zijn zoals de Amigoe verleden week al schreef drs Marco de Castro, momenteel directeur van het departement Economische Zaken, ... werkzaam bij het departement van Onderwijs en voorzitter van de Beleidsnota commissie. Namens MEP zijn de kandidaten ing. Chenco ..., hoofd van het Water-en Energie Bedrijf (WEB) en jarenlang MEP-Statenlid, plus mr Henry Fingal, werkzaam bij DECO. Ook op dit punt worden vanmorgen de definitieve besluiten genomen.

Geen meningsverschil bestaat er tussen MEP en MAN over de kandidatuur voor het voorzitterschap van de Staten. Er is al eerder in principe afgesproken dat de heer Frans Figaroa voorzitter wordt voor de duur van het interim-kabinet. Mogelijk dat de heer Roy Markes van MAN voor de zelfde duur wordt voorgedragen als ondervoorzitter.

Aanvankelijk had het in de bedoeling gelegen om de zaken zo te laten verlopen dat het oudste lid van de Staten automatisch voorzitter wordt. In casu zou dat de heer Pop Wernleman van de MEP zijn. Er was toen evenwel nog over het hoofd gezien dat voordat die procedure in werking treedt, nagegaan wordt of de laatste voorzitter terugkomt in het college. In dat geval wordt hij namelijk zolang nog voorzitter. Aangezien deze situatie zich inderdaad voordoet rond de persoon van de heer Onofre Bikker (DP), die momenteel nog Statenvoorzitter is, achten de partijen het raadzaam toch direct een voordracht te doen. Gezien de ervaring van de heer Figaroa in de Staten en met het voorzitterschap is zijn voordracht vanaf het begin geen twistpunt geweest voor de twee partijen.

Bij het ter perse gaan waren de partijen nog in vergadering bijeen en konden geen nadere details worden vernomen.

Hermelijn paniekerig overgekomen

WILLEMSTAD — De ... van de heer Jacques ... in ... van afgelopen ... erg paniekerig ... is geenszins zijn ... geweest van zijn ... van de twee ... werd vanmorgen ... de Amigoe verklaard.

... Hermelijn gaf een ... op de plannen van ... Jimmy Carter ter ... van de olie-import in ... die een ... invloed zullen hebben ... olie-industrie op de ... Naar uit Den Haag ... heeft de heer ... gezegd weinig ... over olie-zaken te ... zeggen, omdat ... aparte deskundigen ... Willemstad. Wel werd ... is enkele ... De paniekerige ... gewekt is klopt niet ... Hermelijn. Het zou ... om daarom ... harde ... worden ... zullen zelf moeten ... de ...

Curacaose delegatie blijft vijf man

Boeli van Leeuwen uit Koninkrijkswerkgroep

WILLEMSTAD — Dr W.C.J. "Boeli" van Leeuwen, ... Curacao, zal vrijwillig ontslag nemen uit de Koninkrijkswerkgroep. Dat is gisteren bekend gemaakt in een vergadering van de Centrale Commissie, een gesloten vergadering van de eilandsraad van Curacao. Daarmee wordt een discussie over uitbreiding van het aantal vertegenwoordigers van Curacao in de Koninkrijkwerkgroep uit de weg gegaan.

De CC vergaderde gisteren over de gewijzigde samenstelling van de delegatie van de Eilandsraad in de Koninkrijkswerkgroep. Na de uitslag van de raadsverkiezingen op 25 april eiste onder meer de MAN, die niet vertegenwoordigd was in de vorige raad, een plaats op in de Curacaose delegatie. Daarin zaten al Ricardo Elhage van Frente, drs Eric Kleinmoedig van PSD, Petrus van der Veen van DP, ir Herman George van NVP-U en dr Boeli van Leeuwen. Ir George trok zich enkele weken geleden terug, hetgeen werd overgenomen door de nieuwe politieke partij Akshon van ex-premier Juancho Evertsz. De NVP-U maakte gisteren bekend vandaag aan de diverse fracties kenbaar te zullen laten weten wie ... voordragen voor de opengevallen post van ir George. Het is niet bekend wie dat uiteindelijk geworden is, maar verleden week werden de namen van twee personen veelvuldig genoemd: Gilbert de Paula en drs Richard Pietersella. MAN maakte verleden week al bekend dat Winston Lourens hun afgevaardigde zal zijn in de Koninkrijkswerkgroep.

Daarna startte de discussie over de vraag of iemand uit de delegatie ... terugtrekken of de delegatie moest worden uitgebreid tot zes man. Don Martina, leider van MAN, verklaarde ... verleden week via de radio ... voorstander van dit laatste. In de vergadering van gisteren werd echter gesteld dat dan weer de hele discussie over ... van de afvaardigingen moet worden ... Dat zou een verlenging van de werkzaamheden der werkgroep met zich meebrengen van zeker enkele maanden. Verleden keer is de samenstelling van de werkgroep ... moment maakte daarop dr Van Leeuwen, die er als deskundige ... Curacao raad, bekend dat hij zich zelf zal terugtrekken. Nu is elke partij in de raad ook vertegenwoordigd in de delegatie. Een verslag hiervan zal gemaakt worden voor het BC. Daarin moet wel nog worden opgenomen wie de vertegenwoordiger van de NVP-U zal worden en of ... Elhage ... De heer Wilson "Papa" Godett was niet op de vergadering van ... Tijdens de ... kwam tevens een ... van ... minister Fonseca ... Antilliaanse ... binnen, ... de Curacaose raad uit ... Ook ... kan op ... van de ... cao worden afgevaardigd voor ... Curacao. Dat zal bij de eerstvolgende openbare raadsvergadering worden goedgekeurd.

Beveiliging Mr. Meijring:

Depot-zaken uitbreiden

... werd vergoed, op deze wijze afgedaan.

CIJFERS

Het totaal zogenaamde "opeigenlijke sepots", dat zijn sepots ... in 1978 ... In 1977 ... De eigenlijke sepots (beleidsepots) ... 276 tegen 261 in 1977.

Daarvan waren ... mogensdelicten, 27(55) agressieve misdrijven, 8(17) zedendelicten, ... de opiumslandsverordening vallen en 20(14) overige misdrijven. De ... zijn van 1977. De redenen ... liepen uiteen van de geringheid van het feit, schade vergoed, jeugdige leeftijd, sociale indicatie, gestoordheid, land uitgezet, ... medeschuld, ...

... werd ... laatste vergoed ... van de ... huistering ... met een ... geregeld. ... om bedragen van 50,- ... 50 en 119,- ... goederen die waren verduisterd.

... bedragen werden ... door de verdachten ... Drie van de werknemers werden in de dienstbetrekking gehandhaafd. Ook een ... vervalsing ... ondeling overleg worden ... Het ging hier om ... gulden dat werd terugbetaald.

Verder werd een schoolinbraak ... waarbij de schade door een viertal jongelui zijnde 800 gulden ...



WILLEMSTAD — Hoewel de dienst Lands Water Voorziening (LWV) al geruime tijd geleden is opgegaan in de KAE (Kompania di Awa i Elektrisidat) staan op enkele gebouwen van deze waterplant nog steeds de letters LWV. De Amigoe fotograaf legde één daarvan vast op bijgaande foto.

Overheidsjubileum

WILLEMSTAD — Op 19 juli 1979 herdacht de heer Sergio M. Lourens, het feit dat hij 25 jaren geleden in dienst trad bij de overheid. De jubilaris werd toegesproken door het wnd. Hoofd van Dienst R.F. Celestina die hem namens het Bestuurscollege, een enveloppe met inhoud overhandigde alsmede een oorkonde.

Beslag op Country Inn

Eilandsontvanger naar de rechter

WILLEMSTAD — Als de eigenaar van het Country Inn blijft weigeren de gegevens van zijn bankrekening te overleggen, zal de Eilandsontvanger zich genoopt voelen naar de rechter te stappen. Aldus verklaarde vanmorgen het hoofd van het kantoor van de Eilandsontvanger, de heer Hildo Leonora.

Gistermorgen legde de Eilandsontvanger beslag op roerende goederen en de bankrekening van Country Inn. Dat hotel heeft namelijk ongeveer een half miljoen gulden openstaan aan schulden van loonbelasting en AOV-premies die afgedragen moesten worden.

De Eilandsontvanger is officieel niet op de hoogte van andere schulden van dit hotel, zoals van water, stroom, telefoon, grondbelasting. Dat bedrag zou uitmonden op een totaal van meer dan 1,5 miljoen gulden. Het beslag dat gisteren ... is gelegd, houdt alleen ... loogsbelasting en AOV-premies.

De Eilandsontvanger heeft de eigenaar van het Country Inn, de heer Pancho da Costa Gomez gisteren gesuggereerd meer details te geven over de bankrekening van het hotel waarop beslag is gelegd. Die medewerking is geweigerd. Dat houdt in dat de ontvanger ten lange leste zich tot de rechter zal moeten wenden om nadere informatie te verkrijgen en om van de magistraat gedaan te krijgen dat Country Inn wordt opgedragen zijn schulden te betalen. Een dergelijke procedure duurt ongeveer twee maanden.

Het feit dat de heer Da Costa Gomes en de vakbond Horecaf nu beweren dat het geld waarop beslag is gelegd aan de werknemers toekomt, is de heer Leonora niet bekend. "Dat moet hij dan maar aantonen. En als het inderdaad de werknemers toekomt, waarom wordt het dan niet op een rekening van de werknemers of van de vakbond gestort in plaats van op de bankrekening van het hotel?". Hij verklaarde: "Er is hier beslist geen sprake van een onteigening van dat geld..."

Bij de behandeling van de begroting van Curacao eind verleden jaar verklaarde de betrokken gedeputeerde van toerisme, de heer Gilbert de Paula, dat een verzoek was ontvangen van de directie van het hotel om het over te doen aan de overheid. Dat verzoek is toen in studie genomen. Gezien echter de financiële situatie van het eilandgebied en de grote bedragen die gemoeid zijn met overname en verbetering van het hotel heeft het BC geen besluit daaromtrent genomen en een dergelijke beslissing overgelaten aan het nieuwe BC. In brede kring worden laatste ontwikkelingen geïnterpreteerd als een manier van druk uitoefenen op de eilandelijke overheid om een beslissing te nemen, nadat de eigenaren hun geduld aan het verliezen zijn.

ABVO verwijt minister Croes machtsmisbruik

WILLEMSTAD — De ambtenarenbond ABVO beschuldigt minister Max Croes van Financien van "machtsmisbruik" en het nemen van represaillemaatregelen tegen ... van de bond. Dat staat te lezen in een vandaag ontvangen communiqué dat is ... door ... voorzitter en woordvoerder Shon Ma. ... Daarentegen worden ... andere verzoeken ... voorschotten ... van ... het ... Financiën ... Van de bond ... ontvangen van de ... om ... bij ook voor ... ambtenaar ... Verleden ... de ... niet de eerste maal ... minister ... het ... ambtenaren ... afwijst.

Volgens het Communiqué gaat de minister ... verzoeken van andere ... verzoeken. Genoemd worden ... voorzien ... van de ... 1500 ... 4000 ... 2000 gulden ...

... bond ... van 16 juni ... eenmalige ... tegen ... grote groep personen zou hebben ... Andere ... zonder zijn dat ABVO en de dienstgroep ... was dat ... verbetering werd ... houden was ... Dit ... maken ter ... president ... tot de orde te roepen. Het is duidelijk dat ABVO het "discriminatoire" beleid van minister Croes afkeurt. "Minister Croes moet ... ABVO blijft ... voor ... de ... als Max Croes ... het ... ABVO ...

UFA in telegram:

Landsbemiddelaar Petrona is anti-bonden

WILLEMSTAD — De vakbond UFA van Sint Maarten ... landsbemiddelaar Buchi Petrona ... telegram ... Hubert Spencer ... Petrona ... op ... de ... werkgevers.

Volgens het telegram heeft de heer Petrona van Aruba gefaald in de bemiddeling bij de besprekingen tussen UFA met Gebe, GEC, het Concord Casino en Winair/ALM. De landsbemiddelaar ... niet te hebben gehandeld in ... arbeidsconflicten. "Hij is ... eenzijdig pro-werkgever en ... Daarom moet de UFA ... landsbemiddelaar ... De verwachting is dat minister Spencer een besluit daaromtrent zal ... op ... zal zitten.

Vrij Nederland haalt Kamerleden aan:

"Don Martina laatste kans voor Antillen"

WILLEMSTAD — In de jongste editie van het weekblad Vrij Nederland wordt MAN-leider Don Martina afgeschilderd als de enige politicus op de Antillen op dit moment met realiteitszin, [illegible] van politieke intriges [illegible] gunstenverlening en in staat om de huidige problemen van het land aan te pakken. Daarvoor worden onder meer Kamerleden aangehaald. Chris van Krimpen (PvdA) "Als een man nog iets kan doen aan de situatie op de Antillen is het Don Martina. Hij is niet corrupt. Dat kan je van de rest niet zeggen". Piet van Zeil (CDA) "Martina is een van de laatste kansen van de Antillen. Hij is een man met een visie. Als hij óók teleur stelt, is er helemaal niets over".

De twee VN-journalisten, Elma Verhey en Max van Weezel, leggen zeer uitvoerig uit hoe het de heer Martina moeilijk is gemaakt van de zijde van de DP (genoemd worden Boy Rozendal, Onofre Bikker en de krant Beurs) om eenvoudige belastingmaatregelen in te voeren en erop toe te zien dat [illegible] hoog en laag aan de belastingplicht voldoet. Toch mocht de heer Martina niet lang [illegible] gedeputeerde van Financiën op Curaçao en werd de partij, waar hij toen deel van uitmaakte (Frente-RED), door de NVP-U eruit gestuurd.

Over de centrale regering die daarna gevormd werd door Boy Rozendal wordt gesteld dat die "de Antillen nog net niet in staat van faillissement" heeft achtergelaten. "Maar" de [illegible] zijn nagenoeg bankroet, en kunnen nauwelijks hun lopende rekeningen betalen. ... Het [illegible] is de groei van de salarisadministratie van de Antilliaanse overheid: één op de vier werkende Antillianen staat geregistreerd als zijnde ambtenaar. Hoeveel van hen zich 's ochtends wekelijk richting Gouvernementsplein begeven is met geen mogelijkheid te zeggen".

ONDERNEMERS

Op dat punt wordt ook de Frente Obrero niet gespaard, die in de regering was gekomen onder het motto "de arbeiders aan de macht brengen". Volgens VN werd daarbij zeer zeker de partijleiding niet vergeten. [illegible]

In het artikel wordt tevens een docent van de Universiteit aangehaald, de Peter Verton: "Vooral in de economie [illegible] hoe incapabel ze zijn. De bestuurders kunnen de situatie niet aan. [illegible] ook niet voor, ze hebben hun eigen [illegible] wat in de wacht te slepen. In Martina [illegible] in elk geval kan rekenen". MAN [illegible] DP [illegible] zijn een variant te zijn van het Cubaanse communisme, omdat de leus "kambio" (verandering) gebruikt werd en Martina een baard heeft. [illegible] het opinieblad wordt [illegible] eigenaardig gevonden dat Martina evenwel niets heeft gezegd ten aanzien van de offshore maatschappijen. [illegible]

Martina geeft daar een verklaring voor: "Hij is toch niet gek. Dat is een van de laatste melkkoeien van de Antillen. Die ga je toch niet aanpakken".

Daar wordt geen genoegen mee genomen. Don Martina wordt tenslotte thuis opgebeld, maar dan worden toch niet die krachtige uitlatingen gekregen waarop gerekend was. Martina komt op het punt van de talloze NV's niet verder dan: "Nee, dat heeft hier geen rol gespeeld. Het speelt wel een rol, maar dan als inkomstenbron voor onze fiscus. Zeventig miljoen gulden per jaar, die kunnen we niet missen".

MARINIERS

Tot slot wordt Chris van Krimpen een tweede keer aangehaald om aan te tonen dat ook iemand als minister Fons van der Stee van Antilliaanse Zaken (CDA) bereid zal zijn zaken te doen met Martina de te verwachten nieuwe Antilliaanse ministerpresident. "Martina is geen man van wilde avonturen. Het is in het belang van Nederland dat Martina voorkomt dat de situatie op de Antillen niet uit de hand loopt. We hebben tenslotte ook geen zin er weer mariniers op af te sturen. Noem het repressieve tolerantie".

Che Guevara

WILLEMSTAD — Het opinie-weekblad Vrij Nederland [illegible] bij het artikel over Don Martina een zeer oude foto van hem. Toen droeg de heer Martina wel nog [illegible] overhemd en strepjes, maar die heeft al geruime tijd geleden ingeruild voor zijn "Caribbean suit". Daarnaast wordt een foto geplaatst van een tank van de Shell, zonder dat het verband erg logisch is, al[illegible] van het artikel.

Er staat andermaal [illegible] de inflatie zo hoog [illegible] Antillen [illegible] Caracas [illegible] Studies (ISS) voorspelde daarom al enige tijd geleden dat [illegible] het tweede kwartaal van 1976 een financiële ondergang van de Antillen verwacht moest worden.

"Alleen in het jaar van de ondergang heeft het Instituut zich vergist. [illegible] in februari 1979 was de situatie [illegible] nijpend geworden dat minister [illegible] [illegible]

[illegible] als in Willemstad geen orde op zaken zou worden gesteld".

De VN-journalisten willen op een gegeven moment zelf met de MAN-leider bellen en [illegible] hem op een [illegible] te bellen. Martina spreekt twee uur later met hen. Dan [illegible] de heer Martina [illegible] statements en krachtige brochuretaal [illegible]

[illegible]

Hamilton Jordan "geen barriere"

WASHINGTON — President Carter's pasbenoemde stafchef van het Witte Huis, Hamilton Jordan, heeft zondag [illegible] president.

Leden van het kabinet zullen aan de president verslag uitbrengen. "Ik zal niet tussen leden van het kabinet en de president staan omdat hij dat niet wil en dat niet zal toestaan, aldus Jordan in een vraaggesprek voor de televisie.

Voordat de Amerikaanse minister van Vervoer, Brock Adams, vorige week aftrad, had hij op een persconferentie gezegd, gehoord te hebben, dat leden van het Witte Huis [illegible] kabinet [illegible] zouden krijgen met Jordan en niet met de president zelf.

Jordan zei zondag verder te zullen werken voor betere betrekkingen [illegible] en met het congres. Als ik het helemaal over zou moeten doen, zou ik deze (nauwe) betrekkingen [illegible]

Doden [illegible]

Spanje bedwongen

VALENCIA — De [illegible] in de afgelopen week [illegible] schade hebben aangericht, zijn [illegible] 41.000 ha [illegible] afgebrand, alwaar drie [illegible] [illegible]

[illegible]

Ruim 120 doden bij watersnood

[illegible] water aan het zakken.

[illegible]

[illegible] belasting

Zimbabwe

SALISBURY — [illegible]

Men ziet in deze belasting een [illegible] 1 juni werd ingesteld.

[illegible]GENDA ARUBA

[illegible] NUMMERS op Aruba [illegible] verkrijgbaar bij:
[illegible]NJESTAD: Zepp Weyer, [illegible], La Fama, Popular en [illegible]odafountain.
[illegible] NICOLAS: Nicolas Store, [illegible] Wit Stores in Aruba Carib- [illegible] Sheratonhotel, Van [illegible] Americana en Holiday [illegible].
[illegible]: 08.00-[illegible]0 uur; zaterdag [illegible]
[illegible] 4333, 4334, 4335, [illegible] ongevallen: na [illegible]: 2316 en 2950.
[illegible] 248-1 Barclays [illegible]
[illegible] 24 uur per dag, [illegible] of 1604.
[illegible]NTRALE: 4255

[illegible]el. 5192 - 5430

[illegible]EN
[illegible]STAD: Boulevard: [illegible], omen II (18 jr.). [illegible].00 Two assassins (14 [illegible])
[illegible]: Drive-in: 20.30 [illegible] pan y vino (all).
[illegible]COLAS: Principal: [illegible] cowboy (18 jr.).

[illegible]ELE KRUIS: Oranje[illegible] tel. 3168; Noord: tel.: [illegible]
[illegible] Nicolas: tel. [illegible] Tijdens kantooruren: [illegible]
[illegible]S: Oranjestad: [illegible] 1081; San Nicolas: [illegible] tel.: 5119.
[illegible]REGELING DOKTO-[illegible] Nicolas en Savaneta: [illegible] Westrate tel.: 7290.

***

[illegible]EN INFORMATION [illegible] dagelijks geopend [illegible]-20.00 uur; na 20.000 [illegible] via verkeersto-[illegible]

[illegible]DAG
[illegible]VOOR LEVENS- EN [illegible]LIJKHEDEN [illegible] tel.: 3145): [illegible] t/m vrijdag van [illegible] 13.30-17.00 uur.
[illegible]LE KRUIS: [illegible] 16.00 uur te [illegible]
[illegible] 19.30 dinner mee-[illegible]
[illegible]EKBOND: 16.00 [illegible] voor jongens [illegible] San Nicolas [illegible]
[illegible] maandag, woens-[illegible]
[illegible]OBANEN ope-[illegible] dinsdag t/m vrij-[illegible] van 15.00-20.00 [illegible]
[illegible]

Verdronken visser gevonden

ORANJESTAD — Gistermorgen omstreeks half elf is uit de zee ten westen van de Eagle-beach het stoffelijke overschot, naar boven gehaald van de 52-jarige visser Florentino (Cadan) Tromp, die zondagmorgen zeven uur alleen met zijn boot was uitgevaren om te gaan vissen. Zoals gisteren reeds vermeld werd het bootje onbeheerd op zee aangetroffen ter hoogte van de plaats waar onlangs de boorteren afgemeerd lag, van de heer Tromp zelf was geen spoor te bekennen en het vermoeden bestond toen reeds dat hij verdronken zou zijn. Het zoeken naar hem moest zondag wegens het invallen van de duisternis gestaakt worden, doch gistermorgen weer voortzet met reeds vermeld resultaat.

In een ander geval verleende de politie assistentie bij een der hotels waar in het zwembad de 18-jarige jongeman R.G. bijna verdronken was. [illegible] van het zuurstofapparaat werd de jongeman weer bij kennis gebracht en in het ziekenhuis ter observatie opgenomen.

Jongeman recalcitrant bij controle

SANTA CRUZ — De 17-jarige jongeman [illegible] het afgelopen weekend ingesloten, nadat hij een [illegible]leman te lijf was gegaan. [illegible] controle bij een feest in [illegible]bgebouw te Santa Cruz [illegible]teerde een politiepatrouille [illegible] als een politieman [illegible] jongeman in staat van dronkenschap verkeerde. Bij het [illegible] van de patrouille stootte de jongeman vermoedelijk met opzet tegen een van de agenten aan. De politieman liep, door en ging bij de [illegible]. De jongeman [illegible] eerst een sigaret en [illegible] stoel, voor de voeten van [illegible] politieman. Toen de agent hem wilde aanhouden, nam C. een bokshouding aan. Twee andere feestgangers wilden de jongeman [illegible], doch hij [illegible] zich van hen weg en begon met de politieman te vechten. Na een korte worsteling en met assistentie van andere agenten slaagde men erin de jongeman in de politieauto te krijgen, nadat [illegible] met, de [illegible] hadden [illegible]. Tijdens de worsteling verloren de agenten [illegible], [illegible] een van hen ook een [illegible] nader onderzoek ingesloten.

ORANJESTAD — De heer Mario Maduro (midden), uitvoerder B bij het Water en energiebedrijf, herdacht gisteren het feit dat hij een kwart eeuw in dienst is van het eilandgebied. Tijdens een korte hulding bij het WEB, mocht de heer Maduro uit handen van ged. Efraim de Kort de bekende envelop in ontvangst nemen.

86 Eilands bursalen

ORANJESTAD — Door het eilandgebied Aruba is aan de hiernavolgende 86 studenten een studiebeurs verleend ter voortzetting van hun studie in Nederland, Verenigde Staten, Colombia, Puerto Rico, Venezuela, Trinidad of Curacao.

NEDERLAND:
1. Greta A. Angela (lerares biologie/scheikunde); Ingeborg M. Booi (Engelse taal en letterkunde); Ronald Croes (H.T.S.-landmeetkunde); Lidia de Cuba (HEAO); George Dammers (luchtvaarttechniek); Kenrick [illegible] (vliegtuigtechnicus); David Faustin (Chemisch laborant); Diana Flanders (kinderverzorgster); Angel Flanegin HTS vliegtuigbouwkunde); Amado Harms (kinderverzorging); Darlene Jacobs (sociaal werkster); Ederlinda Kock (kinderverzorging); Matilde Kock (lerares economische wetenschappen 1 en 2); Isandra Lampe (Sociaal werkster); Franklin Lee (HEAO); Marc Meelis (arts); Selwyn Rosestand [illegible] Gwendolen [illegible] Wiaski (Apothekersassistente); Pretiliano Wolters (bouwkunde leraar); Ariane Daly [illegible]; [illegible] Albert Angela (biochemie); Argyll Croes (vliegtuigtechniek); Adelinda Dirksz (sociaal werkster); Hyacintha Geerman (vliegtuigtechniek); Eric Nassy (medisch analist); Timothy Peterson (arts); Maximo Wernet (economie) Nelson [illegible] informatica); Dennis Bislick (sportleraar); Juanita Hock (medisch analiste) Dexter Yuan Sam [illegible] (ingenieur); Vivienne Frank (biologie); Martika Willems (beeldende kunst); Patrick Haime (medicijnen); Roque Marugg (arts); Shirley Hillman (kinderverzorging); Joaquin Kelkboom (nederlands); Harold Mackay (HTS werktuigbouwkunde).

VERENIGDE STATEN:
Rosetta M. Arends (medical technology); [illegible] Jesse R.S. [illegible] (sportleraar); Carlos Bis[illegible] (muziekleraar [illegible] slaginstrumenten); Lydia [illegible] Boekhoudt (business administration; Raymond Buckley (chemisch ingenieur); Raymond Every (marine engineering); Ana Lorena Fingal (hoteladministratie); Peter Frouws (hoteladministratie); Harold Geerman (biochemie); Jiyce Guda (hoteladministratie); Sandra Hassell (business administration); Nolda Held (medisch analiste); Ellworth Henriquez (apotheker); Joab Jesus Henriquez (business administration); Carylsa Jacobs (business administration); Joseph Kock (occupational therapy); Careen Lacle (psychologie); Kenneth Lacle (computerkunde); Maria Cristina Lacle (economie); Rosita Lillian Lacle (chemistry); Henny Larmonie (scheikunde/wiskunde); Leest, Lillian E. (medisch analiste); Lopez, Gilbert B. (accounting); Marchena, Wilbert G. (sociologie); Medonne, Jenny Lorraine (public relations/business administration); Paul, [illegible] Amanda (business data processing); [illegible] T.M. (special education); Semeleer, [illegible] (computerscience); Semeleer, Rudolf J. (hotelmanagement); de Veer, Melissa G. (dierenarts); Wever, Donicio Ricardo (accounting); Wever, Magdala L. (accounting); van Trigt, Rylene G. (Fysiotherapie); Sjim-Tham-Sjim, [illegible] (business administration); Rojer, Gwendoline [illegible] (leraar kinderen met leerstoornissen).

COLOMBIA:
Buckley, Cherrylaine (psicologia educativa).

PUERTO RICO:
Flanders, Linda [illegible] science).

VENEZUELA:
Alders, [illegible]nette Maria (tandheelkunde); [illegible] Croes, Wilhelmina B. (sportleraar).

TRINIDAD:
Fredericks [illegible]; Jong, [illegible] (filosofie).

CURACAO:
Lidia [illegible] Boekhoudt (bedrijfskunde); David Geerman [illegible] (HTS werktuigbouwkunde); George Rasberg (Bouwkunde).

Criterium is mogelijkheid tot opvolging koning

Ontwerp ingediend regeling lidmaatschap koninklijk huis

DEN HAAG — Alle leden van de koninklijke familie, die de koning kunnen opvolgen, zullen lid van het koninklijke huis zijn. Bij het aangaan van een huwelijk zullen zij zich moeten realiseren dat alleen bij door de wetgever voor dit huwelijk verleende toestemming de mogelijkheid van troonopvolging voor hen en hun kinderen behouden blijft.

Van deze criteria wordt uitgegaan in het maandag bij de Tweede Kamer ingediende wetsontwerp "Regeling van het lidmaatschap van het koninklijk huis" dat is ondertekend door de minister-president, tevens minister van Algemene Zaken en door de minister van Binnenlandse zaken.

Naar het oordeel van de regering kan niet worden volstaan met de aanwijzing van de koning en de potentiele troonopvolgers als lid van het koninklijk huis. De toekenning aan iemand van de kwaliteit van lid van het koninklijk huis dient met zich mee te brengen dat ook zijn of haar echtgenoot dit lidmaatschap ten deel valt. Gezien de nauwe band van het huwelijk dient in deze tussen de echtgenoten geen onderscheid te worden gemaakt. Voorts zal de regering geen redenen [illegible] hier bedoelde personen gedurende hun staat van weduwe of weduwnaarschap [illegible] van het koninklijk [illegible] door [illegible]. Bij een nieuw huwelijk evenwel blijft het behoud van het lidmaatschap niet langer gerechtvaardigd. Dit lidmaatschap vervalt van rechtswege met en door het nieuwe huwelijk.

[illegible] van het lidmaatschap [illegible] evenals [illegible] zoals [illegible] in het geval van ontbinding van het huwelijk door echtscheiding. Geen termen [illegible] de regering aanwezig om het lidmaatschap van het [illegible] ning die afstand doet automatisch te doen beeindigen.

In twee gevallen gaat het lidmaatschap van rechtswege verloren. De potentiele troonopvolger [illegible] verliest daardoor deze status definitief zowel voor zichzelf als voor zijn nakomelingen uit dat huwelijk. Het tweede geval [illegible] het lidmaatschap van rechtswege verloren gaat, betreft het verlies van het Nederlanderschap.

Regeling van het lidmaatschap van het koninklijk huis [illegible]

[illegible]

van de ministeriele verantwoordelijkheid. Het betreft hier de koning, alsmede — in verband met hun nauwe betrokkenheid bij de uitoefening van de koninklijke functie — de vermoedelijke opvolger van de koning, de echtgenoot van de koning en de echtgenoot van de vermoedelijke opvolger.

Hierbij valt onder meer te denken aan het aanvaarden van functies, het houden van openbare redevoeringen, het maken van buitenlandse reizen. De regeling is getroffen dat periodiek overleg moet plaatsvinden tussen de koningin en de drie evengenoemde andere leden van het koninklijk huis enerzijds en de minister-president en eventueel tevens een of meer andere bewindslieden anderzijds.

Duidelijke afspraken zijn hierover gemaakt, ook ten aanzien van de toekomst.

Negen troonopvolgers in Nederland

DEN HAAG — In de rij van troonopvolgers komt prinses Beatrix, de kroonprinses, als eerste. Zou zij om wat voor reden dan ook niet de koningin opvolgen, dan valt het koningschap toe aan haar zoon Willem Alexander en vervolgens, als deze ook geen koning zou (kunnen) worden respectievelijk aan haar zoons Johan Friso en Constantijn. Vijfde in de rij van troonopvolgers is prinses Margriet. Na haar komen haar zoons Maurits, Bernhard, Pieter en Floris. De prinsessen Irene en Christina [illegible] troonopvolging [illegible] wegens hun huwelijk, waarvoor geen wettelijke toestemming is verleend. Daarmee zijn hun rechten op de troon automatisch vervallen.

Papiamento in Tilburg

ORANJESTAD — Op initiatief van de Tilburgse Antilliaanse Kring begint binnenkort in Tilburg een cursus in de Papiamentse taal. De cursus is bestemd voor Antillianen van Nederlandse afkomst, voor Antillianen die in Nederland zijn geboren en voor Nederlanders die op een of andere manier verwant zijn aan Antillianen. Uit de eerste reacties blijkt dat hiervoor de nodige belangstelling bestaat.

Marlboro verslagen door Richmond: 3-10

SAN [illegible] — Voortreffelijk [illegible]werk [illegible] een 3-hitter van Orlando Albus [illegible] van 11 hits waren gisteravond de [illegible] Richmond Flyers van kampioen Marlboro met 10-3 verslagen. Marlboro leed hierdoor [illegible] tijd zijn [illegible] van het seizoen. Opvallend in deze strijd was [illegible] van [illegible] had Marlboro niet veel in te brengen. Slechts in de tweede inning [illegible] Albus [illegible] runs voor de tegenstander. [illegible] van Arrindell en [illegible] verschenen 7 [illegible] op de scoreborden [illegible] in de [illegible] inning (3), [illegible] 1 run in de [illegible].

[illegible] Albus [illegible] de [illegible] werd de verliezer. Hij [illegible] veld [illegible] Elias Koek. Erwin Jacobs van Richmond [illegible] met 3 hits in 5 beurten.

Het wedstrijdverloop: Richmond 10 runs, 11 hits, 3 errors. Marlboro 3 runs, 3 hits, 6 errors.

Na de wedstrijd van gisteravond is de stand in de [illegible] als volgt:

1. Marlboro 17-2, 2. Guiness Rangers 14-3, 3. Richmond [illegible] 4. [illegible] 5. [illegible] 6. [illegible] 12; 7. White Label 4-14; 8. Kentucky Fried [illegible] 17.

Morgenavond worden de [illegible] wedstrijden gespeeld tussen Heineken en Santa Cruz Royals, de twee ploegen die de [illegible] vierde [illegible]

Op Car, tafeltennis[illegible]

Ex-kampioenen present

[illegible] SANTA CRUZ — In het [illegible] zullen [illegible] van start gaan, zullen en[illegible] bv. Lio[illegible] kampioen [illegible] in 19[illegible] en 1976, voorts en gemengd-kampioen in eerstgenoemd jaar. Darcel [illegible] zijn land reeds vertegenwoordigd in Peking, Engeland, Nigeria, Mexico en Cuba. Guyana [illegible] in zijn gelederen de oudste [illegible] de 48-jarige George [illegible] die de kampioenschappen [illegible] heeft in de Verenigde Staten en Canada. In 1977 was Brathwaite de [illegible] kampioenschap.

Ranglijst AVB competitie

ORANJESTAD — [illegible] nog 18 wedstrijden [illegible] in de [illegible] RCA [illegible] kop van de [illegible] met 16 punten [illegible] strijden [illegible] van de club [illegible] SCA [illegible] zondag, [illegible]

	gsp.	gew.	gel.	verl.	punten	doelp.
1. RCA	10	7	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	16	[illegible]
[illegible]	[illegible]	15	[illegible]	[illegible]	16	[illegible]
[illegible]	[illegible]	15	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
[illegible]	[illegible]	10	[illegible]	[illegible]	14	19
[illegible]	[illegible]	9	[illegible]	[illegible]	16	13
[illegible]	[illegible]	8	[illegible]	[illegible]	16	13
[illegible]	[illegible]	6	[illegible]	[illegible]	13	10

[illegible] Aruba [illegible] bondient [illegible] Bour[illegible] van de [illegible] raakte. Met [illegible] waarna [illegible] en [illegible] kon worden

ORANJESTAD — Op de Smithboulevard, ter hoogte van het Concorde-hotel, ging [illegible] het [illegible] vrouwelijke [illegible] raakte en de auto flinke schade [illegible]

[illegible] tijdens het op Aruba te houden congres [illegible] van Aruba [illegible] morgen, op [illegible]

AMERICA LATINA

LIMA — De leiding van de San Marcos universiteit te Lima heeft zijn bezorgdheid uitgesproken over het feit, dat het universitaire werk al meer dan veertig dagen onderbroken is als gevolg van een staking van het administratieve personeel. Deze staking treft ook meer dan dertig andere universiteiten in Peru. De universiteiten zeggen dat zij de gevraagde loonaanpassingen niet kunnen betalen. Volgens de San Marcos universiteit dreigt binnenkort sluiting als er geen oplossing voor het probleem wordt gevonden.

*****

HAVANA — Joegoslavische functionarissen zijn op Cuba de laatste voorbereidingen komen treffen voor het bezoek van hun staatshoofd Tito die de topconferentie van de beweging van de niet-gebonden landen komt bijwonen, waarvan Joegoslavie indertijd een der oprichters was.

*****

SANTIAGO DE CHILE — De secretaris-generaal van de OAS, Alejandro Orfila heeft een dringend beroep gedaan op alle volkeren van Latijns-Amerika en op alle sectoren in de wereld om humanitaire steun te verlenen bij het heropbouwwerk van Nicaragua. Volgens Orfila moet men onmiddellijk veldhospitalen opzetten en moet begonnen worden met de voorziening van levensmiddelen en bouwmaterialen. De aartsbisschop van Santiago, de bekende strijder voor de mensenrechten, kardinaal Raul Silva Henriques heeft op de bevolking van Chili een beroep gedaan om het volk van Nicaragua te hulp te snellen. In de katholieke kerken van Chili is voor dit doel afgelopen zondag een collecte gehouden.

*****

BOGOTA — Functionarissen van de Colombiaanse burgerluchtvaart hebben te verstaan gegeven, dat Latijns-Amerika een blok zal vormen op de komende vergadering van de internationale luchtvaartorganisatie IATA om een door de VS gewenste tariefsverhoging te voorkomen. Het Amerikaanse tariefbeleid benadeelt voornamelijk de kleinere luchtvaartmaatschappijen, welke in Latijns-Amerika zijn gevestigd.

*****

ACAPULCO — Zeshonderd taxichauffeurs en vierhonderd familieleden van hen zijn een massale hongerstaking begonnen in het Mexicaanse toeristenparadijs Acapulco. De actie is een protest tegen een maatregel van de overheid van de staat Guerrero waarbij de vergunning van een aantal chauffeurs is herzien en waarbij volgens de bond bv geen rekening is gehouden met krachten die al twintig jaar in het vak zitten.

ZOEKERTJES DINSDAGS EN VRIJDAGS f. 4,50 TOT 10 WOORDEN ELK WOORD MEER Fl. 0,25 UITSLUITEND à CONTANT

TE KOOP AANGEBODEN CURACAO

BANKSTEL van Nederland moet bekleed worden, Blenchiweg 72, tel.: 76483

WEGENS VERTREK V.W. f. 2500,— alle inboedel, tel.: 54314 Penstraat 19B

TEKENTAFEL compleet groot model, Gouv v. Lansbergeweg 19 tel.: 24925

COMPLEET drumstel z.g.a.n. tel.: 82090

INBOEDEL + auto landhuis Jonghloed, Ajaxweg, tel.: 79997

MAZDA 1972 Mini Austin 1971, Tito Soublette no. 1

ORGEL merk Philips tel.: 54639 na 5 uur

FORD Taunus XL bj 1972 f. 2750 tel. 73023

ELECTRISCHE naaimachine f. 150,— tel.: 35746, te bevragen bij fam. Coffie Carawaraweg 21

CELICA liftback 77 met airco, radio AM-FM, 5 speed cassette player, mack ... 7 inch ... Tobagoweg 19 B.V.

OLIVETTI typemachine studio 45 f. 125,— v. Goghstraat 61; tel.: 77306

AUTO MERK: Chevrolet Chevette SL, bouwjaar 1978, adres, Esseweg 17, conditie z.g.a.n. t.b.z. na 7.00 u.n.m.

TWEE persoonsbed met matras keptafel, nachtkastjes tel.: 55162

TOYOTA Celica 1977, f. 7750,— cash, Ganzeweg 36, ...

PIANO-tone met versterker merk Fender 6 maanden oud, f. 1.300,— samen (electric) Herenweg 3 Groot Kwartier

DUIKARTIKELEN regulator + manometer f. 150,— zwemtrimvest f. 100,— duikpak, duiklamp enz. tel.: 58625

RENAULT 6TL, tel.: 87157 Perseusweg 14

1 EENPERSOONSBED 1 juniorbed, 1 klerenkast, 1 eenpersoonsmatras Twinbed 86x 196 cm, Tel.: 614495

LASMACHINE van 200 volt merk Kirsch voor slechts f. 200,— tel. 78201

WEGENS VERTREK Mazda 929 4 deurs airco radio AM-FM i.z.g.st. f. 6.400,— Maastrichtstraat 12

HONDA Civic 1975 (two doors) Raleigh Sports bicycle one junior bed, children chester draws tel.: 672450

TE KOOP GEVRAAGD CURACAO

FRISGELEGEN bouwterrein ± 1500 m2 tel.: 76483 na 7 uur

UN drum (hop) pa Toyota Corolla 1976 pa wiel dilanti tel.: 674978

GROTE Kiwi-tafel (ong. 1.50 m) tel.: 77306

GOED gelegen bouwgrond ± f. 5.000,— tel.: 674636

TE HUUR AANGEBODEN CURACAO

RIANT woonhuis gemeubileerd van 22 augustus tot 1 december 1979 tel.: 36065

TE HUUR GEVRAAGD CURACAO

DAME zonder kind zoekt woning ± f. 150-f. 200,— bellen tussen kantoor uren 8-17 vragen naar mej Morris tel.: 81322 toestel 118 A.L.M.

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

TE KOOP riante 4 slaapkamerwoning in Oranjestad, grote tuin, 2 meidenkamers, ... evenetueel ... meubilair en airco's op 1000 m2 eigendomsgrond. Inlichtingen tel.: 3775 tijdens kantooruren of 1271 tussen 5 en 7 p.m.

TE KOOP 1 Philips stereo tape-recorder/deck; 2 x Nikko Tuner/amplifiers, 2 ... platenspelers, 4 speakers. Inlichtingen tel. 3777 tijdens kantooruren of 1271 tussen 5 en 7 p.m.

WEGENS overcompleet te koop: splinternieuwe met wit vinyl gestoffeerde draaistoelen (geschikt voor bureau, ... restaurant etc.); dubbele met Llama Lacquer ... gestoffeerde ... rugleuning ... Inlichtingen tel.: 3777 tijdens kantooruren of 1271 tussen 5 en 7 p.m.

FORD Cortina stationwagen 73 f. 2500,— tel.: 4620

1 YAMAHA 300, ... 13 mnd oud tel.: 2400 Marine Supply

LUXUEUZE 3 persoons tent ... slaapkamer met vloerbedekking ijskast, comode, Datsun model 120 G.L. 73 Rooi Santo 25

TWEE ... dobermannpups Havo boeken 4 en 5 Madurostr. 15

FOR SALE piano concert console 7 month old, 1 children bicycle, 1 children tricycle tel.: 5217

VOLKSWAGEN 1600 TL 4 deurs 1975 wit, in prima staat tel.: 3520 Bubali 76a

PONTIAC ... perfecto condicion ... Interesado por ... DESEURE ...

DAMAGED wallpanels, ... first serve, call ...

HORNET 72 in ... tel.: 8013 Hooiberg ...

... na Seroe Blanco tel.: 1328-1053

TE KOOP GEVRAAGD ARUBA

TWEEDE hands sunfish telefoon 2425

TE HUUR AANGEBODEN ARUBA

GEMEUBILEERD huis te Cumana tel.: 8329

EEN nieuw gemeubileerd appartement, informatie: tel.: 1298 na 6.00 p.m.

TE HUUR GEVRAAGD ARUBA

ONGEMEUBILEERD 2 kamerwoning of appartement tel.: 2400, Marine supply

GEVRAAGD ongemeubileerd huis O'stad, Ponton en omgeving compensatie 2 reistickets naar Caracas tel.: 2659

...emendo kontrol di Richard Moesker

...mpreshonante viktoria di ...ta Rosa kontra Sta Maria

...LEMSTAD. — Richard "Sha" Moesker a logra vik... number ocho pa Sta Rosa Indians Mennen, permi... unikamente kuater hit na e bateadornan di Sta ... Pirates Marlboro. Moesker sin duda a demonstra un ... ontrol riba montikulo, kual tabata invensible pa e ... ornan di Sta Maria.

...di Sta Rosa a duna Moesker tur e respaldo nesesa... ... ektando no menos ku dieseis hit i kometiendo uni... ... un error.

... a habri markashon for di den e prome entrada ... nti 2—0, kual skor Sta Maria a empata den di kuater ... di a minimalisa den di dos.

...osa a kibra e empate ... sinku anotando no ... ku kuater kareda, pa ... bentaha bastante ... di 6-2, kual nan no a ... mas den e partido. E ... entrada den kual Sta ... krusa home despues di ... bata den di seis den ... Sedney Jacoba a konekta ... di ocho batase ... angular pa e temporada ... batasp aki tabata apenas ... tres hit ku Sta Maria a ... kontra e estelar di Sta ... altura ei. E pitcheo ... ia a konekta kontra e ... di Sta Rosa te ne altura ... pitcheo di Sta Maria a ... e kentrali na e labor ... E habridor nobato ... ok mester a traha kaminda pa Norwin Troeman den di sinku ya ku e no por a bini kla ku e bateadornan di Sta Rosa kendenan a konektele shete hit. E labor di Troeman kende normalmente ta kustumbra di hunga primera base no tabata masha efisiente i despues di a tira un ining i dos tersio e tambe mester a traha kaminda pa un pitcher nobo despues di ku e bateadornan di Sta Rosa a konektele dos hit sigi, entre kual un doblete di Marcel Martis. Tabata Hensley Sluis kende a sali for di rightfield i tuma e labor di pitcheo na su enkargo, kual tampoko no tabata masha di gaba, prinsipalmente pasombra su ekipo no a danele e respaldo nessesario. Den e entrada aki Sta Maria a komete no menos ku tres eror for di e total di kuater Moesker a permanese ku e mesun kontrol i efektividat den e ultimo entradanan permitiendo unikamente un hit mas.

Sta Rosa awor tin un promedio di ocho gana i shete perdi faltando ainda dos wega kontra Scorpions i Alpha pa termina nan aktuashon den e di tres buelta.

Esaki ta nifika ku e posibilidat pa empata ku Sta Maria na e di tres puesto, sigur ta presente basta nan gana e dos kompromisonan ku ta falta. Pitcher perdedor a resulta Rubio Kook. Bateadornan ku a destaka na bate tabata pa Sta Rosa Sherman Martina, kende a konekta di 4-3 i pa Sta Maria Sedney Jacoba di 3-2. E box score di e partido ta lo siguiente:

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	R	H	E
Pir.	0	1	0	1	0	1	0	0	0	3	4	4
Ind.	2	0	0	0	4	0	5	0	–	11	16	1

E kampeonato ta kontinua awe ku e partido entre Wild Cats i Groot Kwartier.

Tweede ronde van vakantie bridgetoernooi

WILLEMSTAD — Bij Bridgeclub Corsow heeft men het vakantiebridgetoernooi voortgezet. De uitslagen van de afgelopen vrijdag waren als volgt: 1. heren Roerhorst - Groot 62,50%; 2. heren V. Meyeren - Leerintveld 56,94%; 3. dames Meiboom - Oenes 55,56%; 4. echtp. Van Scherpenzeel 55,32%; 5. heren V.d. Pol - Bergsma 53,17%; 6. echtp. Oelrich 51,98%; 7. echtp. Knaap 51,39%; 8. dames V. Meyeren - Quast 51,16%; 9/10. heren Beaujon - Voorbraak 50,99%; 9/10 echtp. Schnog 50,99%; 11. mevr. Bergsma - Hr Maas 50,00%. De overige paren speelden beneden het gemiddelde. Komende vrijdag is de derde ronde van dit toernooi. Iedereen moet op tijd (voor 8 uur) aanwezig zijn.

...stel ...aak ...rnooi

...LEMSTAD — De voor... ... voor de negende ... schaaktoernooi, welk dit ..., 28 en 29 juli te Huize ... gehouden zal worden, ... gang. In de ster... ... hebben enkele "mata... ... Aruba zich al inge... ..., zoals Octavio Croes, ... kampioen, Carlos ... ex-kampioen van ... schakers een ge... ... in het schaken heeft ... Van Bonaire zullen de ... gedurende deze ... De Bonai... ... delegatie heeft altijd ... gezorgd. ... aantal schakers hier ... hebben zich al inge... ... de kampioen van ... Antillen, Glenn ... dit jaar van de ... [illegible]

...pato ...di beisbol ...orsou

...AD — E pre... ... e kampeonato ... i di Karibe ... programa ... di augustus ta ... mastanan di ... aki. E... ... programa pa... ... di Korsou ... durante dia... ... [illegible] ... Wild Cats ... stadion di ...

***

Cubafe- Arubasket

WILLEMSTAD — Djasabra ultimo tabatin un reunion aki na Korsow entre Arubasket i CUBAFE.

Topiko ku a wordu trata den e reunion aki tabata lo sigiente: kampeonato Antiyano, reunion general di NABFE, kurso na Mexico i mini-basket. Arubasket tabata representa pa Eddy Marchena, Dolores Thiel i Rudolf Kelly. CUBAFE tabata representa pa Elco Rosario, Guido Royer i Eddy Martina. Enkuanto e kampeonato Antiyano a keda disidi ku esaki lo kuminsa dia 7 di september na Aruba i Korsou pareu.

Na Aruba lo tin wega dia 7 i 8 den kategoria di kabayeros i na Korsou lo tin wega femenina. Dia 14 i si ta nesesario 15 i 16 lo tin wega femenina na Aruba i na Korsou lo tin wega maskulino. Kada Isla lo biaha ku un total di diesinku persona reparti di e sigiente forma: dies hungador un coach i su asistente, un refree i un scorer i un miembro di direktiva. Dia 4 di augustus lo biaha pa Aruba un refree i un scorer di Korsou pa na Aruba atende un reunion huntu ku refree i scorer di Aruba pa asina yega na uniformidat den dirigimentu di e kampeonato Antiyano 1979. Enkuantu reunion general di NABFE a keda disidi ku dia 25 di augustus lo tin reunion general di NABFE na Aruba. E reunion aki lo tin dos punto di agenda punto uno lo ta aprobashon di estatutonan nobo i kambio di nomber.

Punto dos lo ta eleksbon di un direktiva. Tambe a keda disidi ku pa e kurso di entrenador ku ta bai tin na Mexico den luna di september Aruba lo manda dos entrenador ya ku Korsou tin 6 entrenador ku a bai kurso na Mexico kaba mientras ku Aruba tin unu so.

Di mini-basket a keda disidi ku lo manda pidi Harold Martha pa e traha un raport riba e kongreso ku el a atende di mini-basket komo representante di NABFE for di december di 1978 na Mexico. Asina risibi e raport aki di señor Martha lo traha un master plan pa mini-basket riba nivel Antiyano. Dia 26 di juli Arubasket lo tin un reunion general i tur e topikonan aki lo keda trata. Dia 14 di augustus CUBAFE lo tene un reunion general pa aprobа e statutonan nobo di NABFE i tambe trata e ... ku a keda disidi den e reunion aki ta ku Eddy Marchena a keda nombra komo P.R. man di NABFE na Aruba i pa Korsou esaki lo ta Eddy Martina.

Olympische Spelen voor gehandicapten

AYLESBURY — Bij de Olympische Spelen voor gehandicapten, die in 1980 in Arnhem worden gehouden, zal het deelnemersaantal aanzienlijk hoger liggen dan aanvankelijk was voorzien. Zo werd zondag in Aylesbury bekend gemaakt. Er kwamen 3000 aanvragen voor deelneming binnen, waarvan er 2050 (in plaats van 1800) werden geaccepteerd. Dit is mogelijk gemaakt doordat de organisatie toezegde voor extra accomodatie te zullen zorgen. Er zullen op het terrein van de Oranje-kazerne in Arnhem meer barakken worden geplaatst.

Vandaag zal er een gesprek zijn tussen het bestuur van de stichting die de Spelen organiseert, de afvaardiging van de Zuidafrikaanse ploeg die in Aylesbury aanwezig is, de I.S.O.D. en de stichting Sanroc over Zuidafrika. Er worden geen definitieve beslissingen verwacht over het al dan niet deelnemen van een Zuidafrikaanse ploeg aan de Spelen in Arnhem en omstreken. De Nederlandse afvaardiging, die aan deze discussie zal deelnemen, staat onder leiding van de heer M. Geertsema, commissaris van de Koningin in Gelderland.

Nederland succesvol in Taiwan

TAIPEH — Een Nederlandse Tae Kwondoploeg is in de hoofdstad van Taiwan, Tai Peh, bijzonder succesvol geweest in een internationale ontmoeting, waar 21 landen aan deelnamen. De Nederlanders kwamen terug met twee zilveren en drie bronzen medailles. In het landenklassement bezette Nederland uiteindelijk de gedeelde vijfde plaats met de Verenigde Staten.

De medaillewinnaars zijn: Tot 52 kilogram Ton van Gils (brons), tot 60 kg. Henk Hertkes (brons), boven 84 kg. Sjef Vos (brons), tot 68 kg. Ruben Thijs (zilver), tot 74 kg. Hans Bruggeman (zilver).

Eindstand: 1. Korea (zeven gouden medailles) 2. West-Duitsland 3. Mexico 4. Taiwan, 5. Nederland, Verenigde Staten.



Delegashon di karate a biaha pa Guatemala

... un delegashon di Korsow di ... Guatemala na ... na e di seis kampeonato Latino Amerikano i di Karibe i di Estados Unidos. E kampeonato aki lo keda organisa di dia ... 29 proksimo na kual lo partisipa un total di dies pais. E delegashon di Korsow, e aktual kampeon Latino Amerikano i di Karibe i Estados Unidos, ta konsisti di ... persona di kual shete ta forma parti komo karateka aktivo den e kampeonato i dos komo ofisial.

Komo hefe di e delegashon a biaha Mario Vidlijk i komo entrenador, coach i alaves partisipante ta fungi William "Junior" Millerson. E otro karatekanan ku lo defende e honor di Korsow na Guatemala ta Dudley Jesse, Hendrik Smeins, Raymond Bautismo, Rudolf Millerson, Junny La Cross i Gerard ... Tambe ... otro a biaha hunto ku e delegashon Hubert Schenker kende alaves lo akudi durante su estadia na Guatemala na un klinika pa arbitrahe.

Ta bon pa notifika na mesun momento ku e proksimo kampeonato Latino Amerikano i di Karibe i Estados Unidos lo keda organisa otro aña na Korsow.

Riba e grafiko e delegashon di Korsow despues di nan praktika ayera prome di biaha pa Guatemala na unda nan lo bai defende e titulo di kampeon kual nan a konkista aña pasa na Republika Dominikana.

alcoholgrens

MÜNCHEN — De analyse van het bloedonderzoek van Sepp Maier na het auto-ongeluk in het begin van de week werd ... dat het bloed 0,3 promille alcohol bevatte. Daarmee is de doelman van Bayern Muenchen niet strafbaar. Het onderzoek naar de schuldvraag van het ongeluk, waarbij Maier en twee vrouwen zwaar werden verwond, is nog niet afgesloten.

Zwemmend over het Kanaal

CHERBOURG — De Franse zweminstructeur Daniel Menguy is gisteren begonnen aan zijn zesde poging het kanaal over te steken van Charbourg naar het eiland Wight. Vijf eerdere keren moest hij telkens enkele kilometers voor hij zijn doel had bereikt opgeven. Het traject is ongeveer 135 kilometer lang, bijna 85 kilometer langer dan de afstand van Kaap Gris Nez naar Dover die de meeste zwemmers afleggen. De weeromstandigheden waren bij het vertrek van de 35-jarige fransman die gevolgd wordt door een treiler en een bootje met een dokter, ideaal.

Bon prestashon di Antigua

Oasis a destaka den karedanan di siklismo

WILLEMSTAD — Aunke Korsou no a gana e kareda di kaya internashonal organisa ultimamente pa e klub di siklismo "Oasis" en ... ku e bishita di e siklistanan di Antigua, nos siklistanan lokal en partikular e klub Oasis a logra mayoria punto den henter e kompetensha incluye ... e karedanan ku a wordu tene djasabra ... dilanti di sentro di bario Brievengat. E kompetenshanan sin duda por wordu kalifika komo un eksito kompletu. I tambe a keda demonstra ku nos siklistanan mester dedika mas tempu i atenshon na entrenamentu riba distansha largu. Un kancha pa siklismo sinduda ta hasiendo hopi falta den desaroyo di e deporte aki ku ta gosando bastante atenshon di e publiko i prinsipalmente di siklistanan lokal. E diferente resultadonan tabata lo siguiente:

A klas internashonal
10 BUELTA: 1. Hildo Carolina (Phantom) 6.20.42; 2. Richenel Jansen (Oasis) 6.20.43; 3. Fichi Salome (Oasis) 6.27.

15 BUELTA: 1. R. Jansen 10.28.3; 2. H. Carolina 10.43.43; 3. H. Gomez 10.27.43.

45 BUELTA: 1. H. Gomez 30.22.57; 2. R. Jansen ...; 3. H. Carolina 30.27.01.

Klasifikashon pa ekipo
1. Oasis 36 punto; 2. Gomez 31 punto; 3. Phantom 30 punto.

B klas seri individual:
1. L. Hinds (Gomez). 2. P. Hudge (Gomez) ... H. Mutueel (Oasis).

C klas seri individual
1. ... Forneriso; 2. R. Tollney; 3. G. Ogenia.

Kareda di kaya
1. L. Hinds (Gomez); 2. H. Gomez (Gomez) 3. P. Hudge (Gomez); 4. G. Lens (Phantom); 5. R. Jansen (Oasis); 6. P. Salome (Oasis).

Ta bale la pena pa karedanan di kategoria internashonal manera eenan ku a wordu organisa ultimamente por wordu tene mas frekuente riba nos isla. Ya ku esaki sin duda lo ta un empuhe pa nos atletanan lokal.

VI CAC scherm kampioenschappen

Zesmaal goud voor Cuba

WILLEMSTAD — Cuba heeft gisteren op de voorlaatste dag van de VI Centraalamerikaanse en Caribische schermkampioenschappen zijn zesde gouden medaille veroverd op het onderdeel floret dames voor equipes door Mexico met 9-5 te verslaan in enkele interessante en spannende wedstrijden.

De derde en vierde plaats ging respectievelijk naar Colombia en Venezuela.

Vandaag tijdens de laatste onderdeel wordt de Antilliaanse selectie vertegenwoordigd door: ... Carty, de enige Antilliaan die tot nu toe de finales heeft bereikt, A. Thomas, L. Jesurun, E. Valdez en ... De tweede ploeg bestaat uit: E. Plantijn, Hand en Clarisa. Clarisa.

De medaille verdeling is als volgt:

	Goud	Zilver	Brons
Cuba:	6	3	2
Venezuela:	1	3	2
Mexico:	0	1	2

De kampioenschappen werden vandaag beëindigd met het onderdeel degen voor equipes. De finales beginnen om zes uur. Iedereen is welkom in het "Sentro Deportivo Korsou" te Brievengat.

El Salvador maintains political repression

SAN SALVADOR — One hundred and sixty persons so far identified have been killed by the Salvadorean army and police in the past 50 days.

The figures, which are by no means complete, show that between May 10 and June 26 almost 200 opponents of the government of General Carlos Humberto Romero were murdered, I.P.S. reports.

On May 14 and 22 the mass murder of demonstrations belonging to the Popular Revolutionary Bloc (BPR), the country's main mass organisation, was publicised throughout the world.

Nonetheless, even after these two events the assassinations have continued as before, on a selective basis. There are four groups most heavily at risk from the combined activities of the army, police and paramilitary death squads. Each is an important part of the opposition.

Fortyfive peasants, 35 workers, 25 teachers and 20 students have recently met their deaths in this way, and the government's choice of victim is understandable. El Salvador is an essentially agricultural country, 21,000 square kilometres in area, with almost five million inhabitants. The rural areas grow more explosive every year.

The ownership of the land by a few powerful families, together with the relations of productions in the agricultural sector, led in 1932 to a violent popular uprising and in recent decades enormous revolutionary potential has built up, finding its most coherent expression in the peasant organisation.

The labour movement, harshly put down in 1932 and for many years throughly terrorised into submission, is currently engaging in activities which have shaken the economic foundations of the country. In November 1978 a strike by hydroelectric power workers, which only lasted 24 hours, caused losses of 28.000.000 dollars to the government.

The teaching profession, too, [illegible] struggle. The National Association of Salvadorean Educationalists (ANDES), outlawed for the past 14 months by government decree, represents more than 29.000 teachers throughout the country.

Official versions state that within the teaching profession there exists a force inimical to order, which does not merely act in accordance with its nature, but actually prepares future citizens to do the same.

The same is true of the student movement, whose main centre, the national university, has been taken over on three occasions by the army in the past ten years.

Don Martina rounding off interim Cabinet

WILLEMSTAD — Mr Don Martina, who has been charged with forming a transitional Cabinet, was expected to round off his decisive consultations today with Aruba's MEP Party, and present his list of Cabinet Ministers to the Governor, Dr Ben Leito, tomorrow. Yesterday Mr Martina had further talks with the political parties, local unions and others in Bonaire.

It is assumed that Mr Miguel Pourier of Bonaire's UPB Party will be named Prime Minister of the interim Cabinet, which will allegedly include Dr Max de Castro and Dr Jacques Veeris of Curaçao, and engineer A.Yarzagaray and Dr H.Fingal of Aruba.

The interim Cabinet is scheduled to begin its task on July 28th.

China develops new anti-malaria drug

PEKING — Chinese scientists have developed a new anti-malaria drug which acts faster and is less toxic than the normal quinine-based product, according to the magazine China Reconstructs. An article in the latest issue of the magazine said the new drug, known as Qinghaosu, had been tested over the past seven years and had proved initially effective with all types of malaria, producing virtually no side-effects. The drug is made from a Chinese herb called sweet wormwood, and its chemical structure is entirely different from the anti-malarial drugs based on quinine.

English Companion

The world in a nutshell

WASHINGTON — The United States, in one of its sharpest rebukes to Israel, has demanded a halt to Israeli air raids against Lebanon after an air attack on Sunday caused heavy civilian casualties. Spokesman Hodding Carter said officials were still studying whether Israeli use of US-supplied jets in the raid and a similar one three weeks ago violated US law. "I expect we will be following up on this", he said. The Department said press reports from Lebanon indicated between 12 and 18 people had been killed and as many as 70 had been wounded. At the United Nations headquarters in New York, Lebanon protested to Secretary-General Kurt Waldheim and the Security Council over Sunday's air attacks on southern Lebanon.

WASHINGTON — President Carter, striving to project a strong leadership image, has announced his next news conference will be held for the first time in the White House itself at peak television viewing time tomorrow at 9 PM. The new arrangements seemed designed to give his appearance the full impact of presidential authority and ceremony, which he has eschewed since he entered office 30 months ago, and turn around his rock-bottom opinion poll ratings.

CHICAGO — Senator Edward Kennedy said he largely supported President Carter's energy proposals, but drew cheers from his audience when he made barbed remarks about the President's cabinet shake-up. Senator Kennedy, rated far ahead of Mr Carter in opinion polls for next year's presidential election, told the National Urban League, an important civil rights group, the US faced a national security crisis over energy and could not afford to play "OPEC roulette" with its future.

WASHINGTON — Members of the Senate armed services committee have bitterly attacked the new strategic arms limitation treaty (SALT II) complaining that it would leave the United States militarly inferior to the Soviet Union. Senator Henry Jackson said lawmakers was meaningless.

WASHINGTON — The hawkish Senate armed services committee has given a sceptical reception to the new strategic arms limitation treaty (SALT II), saying it will make the US militarly inferior to the Soviet Union. Defence Secretary Harold Brown spent all day steadfastly defending SALT II against charges from the Conservative-dominated committee that it gives the Soviet Union a military advantage. Mr Brown will continue his evidence today following six-and-a-half hours yesterday.

MANAGUA — Nicaragua's new Interior Minister, Sandinist guerrilla leader Tomas Borge, has warned followers of the deposed government that anyone cought committing "acts of terrorism" will be executed immediately by firing squad. He also said looters would be severely punished. Sandinist sources said Mr Borge's warning, broadcast repeatedly yesterday, was aimed at the few remaining members of the National Guard of ousted President Anastasio Somoza, who did not surrender but themselves turned to guerrilla warfare.

NEW YORK — The Exxon Corporation, the world's largest multinational oil company, has reported profits of 1.79 billion dollars during the first half of this year, almost 30 per cent up the first half of 1978.

MANAGUA — Nicaragua's new leaders have accused ex-President Anastasio Somoza of emptying the country's main banks before fleeing to the United States and said they planned to borrow hundreds of millions of dollars to rebuild after the civil war.

NEW DELHI — India's caretaker Premier Morarji Desai, 83, and his former colleague Charan Singh, 76, who quit as deputy Premier last Monday to become opposition leader, each raced against time to muster majority support for a government by tomorrow. The odds appear to favour Mr Singh, following support from former Premier Indira Gandhi, who faces several charges in special courts set up by Mr Desai's government.

WASHINGTON — The United States has criticised African leaders for designating the Patriotic from guerrilla forces as the sole representatives of the people of Zimbabwe Rhodesia.

WASHINGTON — Secretary of State Cyrus Vance said in a speech in Chicago any growth of Soviet influence in the Third World would be transitory because it was based on arms supplies and the politics of conflict instead of development.

PORT OF SPAIN, TRINIDAD — A giant oil slick caused by the collision of two supertanks off Tobago last Thursday night, is still breaking up and so far is not threatening the island's tourist beaches, officials here said. Government spokesman, Hugh Hinds, said last night the Liberian-registered tankers involved — the Atlantic Empress and the Aegean Captain — were now several miles away from the scene of the accident, which left 26 people missing, feared dead, and several crew members injured. The Atlantic Empress was still burning and listing heavily, some 55 miles north of Tobago, and the Aegean Captain had been towed to a safe position more than ten miles from Port-of-Spain's harbour.

ROME — Caretaker Premier Bettino Craxi, the socialist leader, struggling to end Italy's six-month spell without a government, presented a written plan for five-party coalition last night and gave copies of the 30-page document to other party leaders.

[illegible] Minister Menachem Begin, 66, is expected to leave hospital within two weeks after treatment for a small blood clot in his brain, a hospital spokesman said. The clot was affecting Mr Begin's vision slightly, but he was receiving anti-coagulant treatment, he added.

MARSEILLES, FRANCE — Hundreds of campers were evacuated from a holiday site yesterday as fire-fighting planes fought forest blazes in southern France.

Baseball results

NEW YORK — Results of Major League baseball games played on Monday:

AMERICAN LEAGUE
Cleveland Indians 5 Milwaukee Brewers 4; Baltimore Orioles 7 Oakland Athletics 4; New York Yankees 6 Seattle Mariners 2; California Angels 9 Boston Red Sox 2; Kansas City Royals 5 Texas Rangers 4; Chicago White Sox 11 Detroit Tigers 3; Minnesota Twins 7 Toronto Blue Jays 6.

NATIONAL LEAGUE
Houston Astros 3 St Louis Cardinals [illegible]; San Diego Padres [illegible] Philadelphia Phillies 5; Los Angeles Dodgers 3 New York Mets 1; Montreal Expos 8 San Francisco Giants 5; Pittsburgh Pirates 7 Atlanta Braves 1 (1st); Atlanta Braves 8 Pittsburgh Pirates 0 (2nd); Chicago Cubs 9 Cincinnati Reds 8 (18 innings) (1st); Chicago Cubs 2 Cincinnati Reds 1 (2nd).

Colombian coal production

BOGOTA — Colombian coal production during 1978 reached 4.2 million tonnes — worth approximately 50 million dollars. This information was given by the Bogota daily La Republica. Despite the experts and the government's insistence that Colombia possesses great coal riches, especially in the zone of El Cerrejon, the contribution of coal to the national economy is marginal.

In 1978 the mining and energy sector of the economy produced only 2.3 per cent of Gross Domestic Product (GDP). This figure has been gradually decreasing since 1965 when the corresponding figure was 3.7 per cent.

Beurs New York

afc industrie inc	35 1/8
akzona inc	11 3/8
alcan aluminium ltd	33 3/4
allegheny powers	17 5/8
allied chemical system	34
aluminium co of america	52
amax inc	38 1/2
amerade hess corp	42 1/4
american airlines inc	11 1/4
american brands	59 5/8
american broadcasting co	43 1.8
american can co	38 1/4
american cyanamid co	24 3/4
american electric powers	21 1.2
american express	33
american home products c	26 3/8
american motors corp	6 3/4
american natural resourc	43 1.4
american standard inc	49
american tel and tel	57 1/8
ampex corp	14 3/8
amf inc	17
ampco pittsburg corp	18 1/8
amsted industries	39 5/8
armco steel corp	21 7/8
amsted stell corp	24 7/8
asa ltd	18 7/8
asarco inc	38 1/8
ashland oil inc	65 /8
atlantic richfield co	36 1/4
bendix corp	211/8
bethethem stetel	39 7t8
boeing corp	17 7/8
burlington ind	58 3/4
burlington northern inc	66 5/8
burroughs corp	26 3/4
canadian pacific	4 7/8
carling o'keefe	55 1/8
caterpillar tractor co	45 /8
celanese corp	39 1/2
chase manhattan corp	30 5/8
chessie system	8 3/8
chrysler corp	22 3/8
citi corp	66 5/8
cities services	37 1/4
coca-cola	16 1/4
colgate-palmolive co	25 3/8
colour tile	43/8
colt industries inc	29 7/8
columbia gas system	23 7/8
commonwealth edison	41 7/8
communications satellite	241/8
consolidated natural gas	43 1/8
continental can co	28 1/2
continental oil	8 1/8
continental telephone cor	16 5/8
control data	40 3/8
cpc international	52 .8
crown zellerbach	35 5/8
culbro corp	10 5/8
curtiss-wright corp	15
curtiss-wright corp +a+	2- ?
dart industries	44 1/2
dow chemical	26
du pont (ei) de nemour	39 3/4
eastern airlines	75/8
eastman kodak co	535/8
el paso nat gas	20 .4
esmark inc	24
exxon corp	517/8
fairchild camera	—
florida power corp	0 1/4
fluor corp	54 3/4
ford motor co	42 3/8
fruehaf corp	1.4
gatex corp	30 4/8
general cable corp	19 3/8
general electric co	50
general food co	1 1/2
general motors	56 1/4
general public ultilities	9 7/8
general tel and electroni	28 1.2
getty oil	53 1/8
gilette co	24 1/8
goodrich (bf) co	20 1.)
goodyear tira and rubber	15 3/8
grace (lr) and co	28 5/8
greyhound corp	14 1.2
gulf oil canada ltd	47 1/2
gulf oil corp	26 3/4
heinz (hj) co	35 5/8
heller (walter) int	0 1/8
hilton hotels corp	29 5/8
honeywell inc	67 1/4
illinois central ind	25 .8
[illegible]	29 3/4
[illegible]	13 1/8
intern business machines	[illegible]
intern flavors and fragan	20 /8
intern harvester	40 3/8

intern nickel of canada	[illegible]
intern paper	[illegible]
intern tel and tel	[illegible]
japan fund	[illegible]
johns - manville corp	[illegible]
kansas city southern co	[illegible]
kansas power and light	[illegible]
kennecott copper corp	[illegible]
klm royal dutch airlines	[illegible]
kraft co corp	[illegible]
kroger co	[illegible]
lehman corp	[illegible]
litton industries inc	[illegible]
lockheed aircraft	[illegible]
ltc corp	[illegible]
marshal field and co	[illegible]
martin marietta corp	[illegible]
may department stores	[illegible]
mca inc	[illegible]
mcdonnal douglas corp	[illegible]
merck and co	[illegible]
metro goldwyn mayer	[illegible]
midland ross corp	[illegible]
minnesota mining and ma	[illegible]
mobil oil corp	[illegible]
monsanto	[illegible]
motorola	[illegible]
nabisco inc	[illegible]
nat can corp	[illegible]
nat cash register	[illegible]
nat distillers and chem	[illegible]
nat gypsum co	[illegible]
nat stell corp	[illegible]
nat tea co	[illegible]
niagara mohawk power	[illegible]
nl industries	[illegible]
norfold and western ra	[illegible]
north american philip	[illegible]
northern illinois gas	[illegible]
occidental petroleum corp	[illegible]
olin corp	[illegible]
pacific gas and electr	[illegible]
pacific light co	[illegible]
pan american world airway	[illegible]
pepsico inc	[illegible]
phelps dodge	[illegible]
philip morris inc	[illegible]
philips gloeilampen nv	[illegible]
phillips petroleum	[illegible]
polariod corp	[illegible]
proctor and gamble co	[illegible]
public service elec and	[illegible]
quaker oast co	[illegible]
rca corp	[illegible]
reliance group inc	[illegible]
republic steel corp	[illegible]
reynolds (rj) ind	[illegible]
rockwell int	[illegible]
royal dutch petroleum	[illegible]
santa fe industrie inc	[illegible]
schaefer (fm) corp	[illegible]
schlumberger	[illegible]
sears roebuck and co	[illegible]
shell oil co	[illegible]
soutern co	[illegible]
soutern pacific co	[illegible]
soutern railway	[illegible]
sperry rand corp	[illegible]
standard brands	[illegible]
standard oil co of ca	[illegible]
standard oil co (indiana)	[illegible]
sterlings drugs	[illegible]
studebaker worhington	[illegible]
sun oil company	[illegible]
sun oil company pref	[illegible]
syntex corp	[illegible]
tandy corp	[illegible]
tandycrafts inc	[illegible]
tenneco inc	[illegible]
texaco	[illegible]
texas instruments inc	[illegible]
texas ultilities co	[illegible]
toledo edison co	[illegible]
trand world airlines	[illegible]
twenty century folm corp	[illegible]
unilever nv	[illegible]
union carbide corp	[illegible]
union electric	[illegible]
union oil co california	[illegible]
union pacific corp	[illegible]
uniroyal	[illegible]
united brands	[illegible]
united technologies	[illegible]
us stell corp	[illegible]
warner lambert co	[illegible]
western banc corp	[illegible]
western union corp	[illegible]
westinghouse elec corp	[illegible]
[illegible]	[illegible]
woolworth (fw)	[illegible]
wrigley (wm) jr co	[illegible]
xerox	[illegible]

Beurs Amsterdam

7 pct ned 66	92.00
akzo	27.10 b
heineken bel an bon	76.80
heineken bier	81.50
hoogovens	29.70
h v a	251.80
philips	23.60 o
unilever	128.80
kon olie	146.30
k l m	102.50
k n s m	102.50
v ommeren	199.00
schreepvaart unie	76.20
a b n	336.50
nat nederlanden	108.00 o
[illegible]	[illegible]
amro bank	74.50 f
borgos	58.00
v berkel	34.30
bols	65.50
bredero ven bedr	244.00
[illegible]	61.30
bijenkorf bon	68.70
calve	172.50
cur handel mij	194.50
olsevier	269.00
fokker	24.10
v gelder	36.50
gist-brocades	40.00
vd grinten	153.20
hagemeijer	53.00
internatio-müller	[illegible]
kon ned papier	37.50
naarden	15.10
o g e m	20.40
pakhoed	55.00
rijnschelde	37.50
e m s	1.65
v m f	44.90
ver ned uitgeversbedr	[illegible]
[illegible]	[illegible]
wessanen	50.80
ant-brouwerij	315.00
ant-verf	183.00
[illegible]	[illegible]
sur-brouwerij	[illegible]
converto	499.00
goldminos	119.80
ika bel mij	120.50
robeco	162.50
rolinco	132.90
[illegible]	[illegible]
ned ant 7 3/4	171
ned ant 6 1/2	167
ned ant 5	167
ned ant 4 1/2	162
ned middenstandsbank	[illegible]
van dorp	103.70

Trade unionist fined in St Lucia

CASTRIES, ST LUCIA — A leading trade unionist in St Lucia has been fined two thousand and five hundred dollars for supplying explosives to commit a crime.

The trade union leader is the president of St Lucia's National Workers Union, Tyrone Maynard.

Mr Maynard, who was convicted in late June, and remained in custody pending [illegible] report, was ordered [illegible] fine in six months [illegible] spend nine months in [illegible] union [illegible] following of workers [illegible] land.

Mr Maynard [illegible] August last year in [illegible] of Mr John [illegible] manager of [illegible] business concern [illegible] the arrest the comp[illegible] volved in an indu[illegible] with the union.

Mr Maynard was [illegible] ged with supplying [illegible] to an accomplice who [illegible] arrested on the [illegible] police, was later [illegible] witness for the [illegible]

According to the [illegible] the explosives [illegible] to destroy a [illegible] Howard, which was [illegible] side his [illegible]

Wall street

NEW YORK — Stock prices declined in slow trading on concerns about recession, and uncertainties about the shake-up in the Carter administration.

First National Bank of Chicago raised its prime rate to 11 3/4 pct from 11 1/2. Analysts said investors fear this move will be followed quickly by a number of other banks.

One analyst also said investors are concerned that the Federal reserve board might further tighten credit to support the dollar. They are anxiously awaiting announcement of who will succeed G. William Miller as head of the Federal Reserve Bank.

The D-J industrial average lost just under five points and declines led advances about two to one on volume of about 11 million shares.

TEHERAN — [illegible] executed in the [illegible] province of [illegible] the night, at least [illegible] on security charges, [illegible] Voice of the [illegible] today. The [illegible] death by the Abadan [illegible] shahr revolutionary [illegible] ded two [illegible] planting a bomb at the [illegible] the Gulf port of [illegible] scene of a pipeline [illegible] earlier this month.

Beetle Bailey — By Mort Walker

THAT'S A GREAT LOOKING PIECE OF OFFICE EQUIPMENT YOU HAVE THERE, AMOS
I KNOW
WHAT DOES SHE POLAROID HERE?
ANYTHING SHE WANTS

Walt Disney's DONALD DUCK

THERE'S NO TWO WAYS ABOUT IT
THERE ARE TWO SIDES TO EVERY STORY

Archie

THE FEE FOR LICENSE PLATES FOR HEAVIER CARS IS MORE THAN FOR LIGHTER ONES
WHAT'S NEW SIR
IF IT GETS ANY LIGHTER ITS PARTS FALL OFF YOUR CAR
IT'S SO LIGHT IT WON'T HAVE TO QUALIFY

HENRY — By John Liney